

PRAKTISCHER LEITFADEN - LÉMAN DESTINATION - 2025

GUIDE PRATIQUE



DESTINATION
LÉMAN
TOURISME & LOISIRS

Thonon
LES BAINS
Tourisme



DESTINATION LÉMAN

Si aujourd'hui les rives du Léman sont l'endroit idéal pour une journée farniente à profiter du lac et du soleil, on imagine un peu moins lever le nez de notre mag' et voir un homme de Cro-Magnon en paddle à l'horizon. Et pourtant, l'histoire de la Destination Léman remonte à des milliers d'années !

Exit l'âge de pierre, les siècles ont défilé et les peuples, avec leurs batailles, ont légué un terrain de jeux immense au cœur du Géoparc Mondial Unesco du Chablais. Plus de 200 km² de terres bordées par 30 kilomètres de rives du plus grand lac d'Europe occidentale. Entre nature, culture et loisirs, chacun y trouve son bonheur : randonnée, vélo, paddle, rafting, parapente ou simplement détente sur la plage.

Les passionnés d'histoire seront séduits par Yvoire, joyau médiéval, les châteaux des Allinges, ou encore Nernier, charmant village d'écrivains romantiques.

Et pour les gourmets, la découverte se poursuit dans l'assiette : ici, le terroir est roi. Vins de Savoie, fromages d'alpage, poissons du lac, charcuteries artisanales, petits fruits... Les producteurs locaux perpétuent un savoir-faire authentique, à savourer sur les marchés ou dans les restaurants typiques.

Lac, nature, patrimoine, authenticité et plaisirs gourmands : adoptez l'art de vivre lémanique au cœur des Alpes.

Wenn die Ufer des Genfersees heute der ideale Ort für einen entspannten Tag sind, an dem man den See und die Sonne genießt, kann man sich weniger vorstellen, die Nase von unserem Mag' zu heben und am Horizont einen Cro-Magnon-Menschen auf einem Padel zu sehen. Und doch reicht die Geschichte der Destination Genfersee Tausende von Jahren zurück!

Die Steinzeit ist vorbei, die Jahrhunderte sind vergangen, und die Völker haben mit ihren Schlachten einen riesigen Spielplatz im Herzen des Unesco Global Geoparks Chablais hinterlassen. Mehr als 200 km² Land säumen die 30 Kilometern Uferlinie des größten Sees Westeuropas. Zwischen Natur, Kultur und Freizeit findet hier jeder sein Glück: Wandern, Radfahren, Paddeln, Rafting, Paragliding oder einfach nur am Strand entspannen.

Geschichtsinteressierte werden von Yvoire, einem mittelalterlichen Juwel, den Schlössern von Allinges oder Nernier, einem charmanten Dorf romantischer Schriftsteller, begeistert sein. Und für Feinschmecker geht die Entdeckungstour auf dem Teller weiter: Hier ist das Terroir König. Savoyer Weine, Alpenkäse, Fisch aus dem See, handgemachte Wurstwaren, Beerenobst... Die lokalen Produzenten pflegen ein authentisches Know-how, das Sie auf den Märkten oder in den typischen Restaurants genießen können.

See, Natur, Kulturerbe, Authentizität und Gaumenfreuden: Machen Sie sich die Lebenskunst des Genfersees im Herzen der Alpen zu eigen.

THONON-LES-BAINS

Située au bord du Léman, Thonon-les-Bains, capitale historique du Chablais se distingue par son patrimoine naturel et culturel. Déambuler dans ses rues, c'est découvrir la qualité architecturale du centre-ville thononais mêlant immeubles anciens, modernes ou Art déco.

Admirer, déguster, respirer le bon air : ici, chaque instant est une invitation à la détente, notamment sur les terrasses au bord du lac. Au fil de votre promenade, laissez-vous surprendre par les incontournables de la ville : le belvédère et son funiculaire emblématique, en service depuis 1888, reliant le centre-ville au port ; l'église baroque Saint-Hippolyte et la basilique Saint-François-de-Sales dont la jonction étonne les visiteurs ; ou encore le château de Ripaille, l'une des plus vastes résidences des ducs de Savoie sur la rive française du Léman.

Prolongez votre découverte en explorant les musées de la ville. Thonon-les-Bains se vit au rythme des saisons, des événements et des nombreuses activités proposées toute l'année.

Labellisée « Ville impériale » depuis octobre 2023, Thonon-les-Bains porte également l'empreinte de l'histoire napoléonienne. Des symboles du Premier Empire sont encore visibles dans les rues. Le musée du Chablais vous invite à plonger dans cette époque à travers une remarquable collection dédiée aux généraux Dessaix, Chastel et Dupas, figures locales emblématiques.

En solo, entre amis ou en famille, vous trouverez de quoi vous ressourcer.

Thonon-les-Bains, die historische Hauptstadt des Chablais, liegt am Ufer des Genfer Sees und zeichnet sich durch ihr natürliches und kulturelles Erbe aus. Ein Spaziergang durch die Straßen bedeutet, die architektonische Qualität des Stadtzentrums von Thonon zu entdecken, in dem sich alte, moderne und Art-Deco-Gebäude vermischen.

Bewundern, probieren, frische Luft atmen: Hier ist jeder Augenblick eine Einladung zum Entspannen, vor allem auf den Terrassen am Seeufer. Lassen Sie sich bei Ihrem Spaziergang von den unumgänglichen Sehenswürdigkeiten der Stadt überraschen: dem Belvédère und seiner symbolträchtigen Standseilbahn, die seit 1888 in Betrieb ist und das Stadtzentrum mit dem Hafen verbindet; der Barockkirche Saint-Hippolyte und der Basilika Saint-François-de-Sales, deren Verbindung die Besucher in Erstaunen versetzt; oder dem Schloss Ripaille, einer der größten Residenzen der Herzöge von Savoyen am französischen Ufer des Genfersees.

Verlängern Sie Ihre Entdeckungsreise, indem Sie die Museen der Stadt erkunden. Thonon-les-Bains lebt im Rhythmus der Jahreszeiten, der Veranstaltungen und der zahlreichen Aktivitäten, die das ganze Jahr über angeboten werden.

Thonon-les-Bains, das seit Oktober 2023 das Label „Ville impériale“ (Kaiserstadt) trägt, ist auch von der napoleonischen Geschichte geprägt. Symbole des Ersten Kaiserreichs sind noch immer in den Straßen zu sehen. Das Musée du Chablais lädt Sie mit einer bemerkenswerten Sammlung, die den Generälen Dessaix, Chastel und Dupas, symbolträchtigen lokalen Figuren, gewidmet ist, dazu ein, in diese Epoche einzutauchen.

Ob allein, mit Freunden oder mit der Familie, hier finden Sie alles, um neue Energie zu tanken.

✉ accueil@destination-leman.com

🌐 www.destination-leman.com

📌 Léman Destination Tourisme

📷 [lemandestination.tourisme](https://www.instagram.com/lemandestination.tourisme)

✉ thonon@thononlesbains.com

🌐 www.thononlesbains.com

📌 Thonon-les-Bains Tourisme

📷 [thonontourisme](https://www.instagram.com/thonontourisme)

NOS BUREAUX D'INFORMATION TOURISTIQUE VOUS ACCUEILLENT :

UNSERE TOURISTEN-INFORMATIONEN HEISSEN SIE HERZLICH WILLKOMMEN

• TOUTE L'ANNÉE DAS GANZE JAHR

DOUVAINE, 35 rue du Centre
+33 (0)4 50 72 80 21

SCIEZ-SUR-LÉMAN, 513 avenue de Sciez
+33 (0)4 50 72 64 57

THONON-LES-BAINS, 2 rue Michaud
Château de Sonnaz
+33 (0)4 50 71 55 55

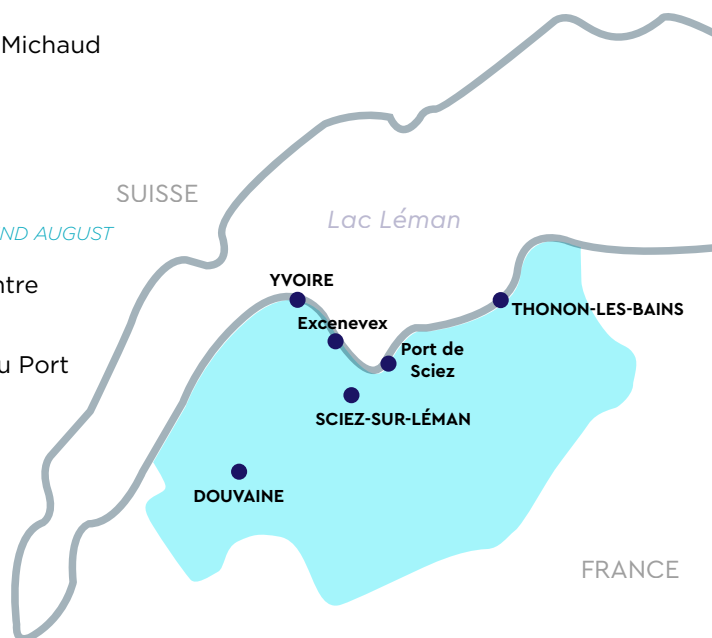
YVOIRE, place de la Mairie
+33 (0)4 50 72 80 21

+ EN JUILLET-AOÛT IM JULI UND AUGUST

EXCENEVEX, 138 rue du Centre
+33 (0)4 50 72 80 92

SCIEZ-SUR-LÉMAN, route du Port
Port de plaisance
+33 (0)4 50 76 07 48

THONON-LES-BAINS
Kiosque du Port de Rives
+33 (0)4 50 71 55 55



Pour plus d'informations sur les horaires d'ouverture des bureaux d'information touristique, n'hésitez pas à nous contacter.

Für weitere Informationen über die Öffnungszeiten der Touristeninformationsbüros können Sie uns gerne kontaktieren.

SOMMAIRE INHALT

06 CARTE DE LA DESTINATION LÉMAN KARTE DER «DESTINATION LÉMAN»

08 CARTE DU CENTRE-VILLE DE THONON-LES-BAINS THONONKARTE

11 LÉGENDE LEGENDE

12 GASTRONOMIE & TERROIR GASTRONOMIE & REGIONALE SPEZIALITÄTEN

- 12 restaurants gastronomiques *Gastronomische Restaurants*
- 12 restaurants traditionnels *Traditionelle Restaurants*
- 20 spécialités du monde *Spezialitäten aus aller Welt*
- 23 boulangeries, snacks, cafés & salons de thé *Bäckereien, Snacks, Kaffehäuser & Tee-länder*
- 26 bars *Bars*
- 27 artisans, producteurs et produits locaux *Artisen, Produzenten & lokale Produkte*

31 CULTURE & PATRIMOINES KULTUR & ERBE

- 31 musées, monuments & sites de visites *Museen, Denkmäler & Sehenswürdigkeiten*
- 38 galeries d'art & expositions *Kunstgalerien & Ausstellungen*
- 40 espaces naturels sensibles et/ou protégés *Empfindliche und/oder geschützte Naturräume*

42 ACTIVITÉS & LOISIRS AKTIVITÄTEN & FREIZEIT

- 42 activités nautiques *Wassersportaktivitäten*
- 45 activités en eaux vives *Wildwasseraktivitäten*
- 46 espaces aquatiques *Wasserräume*
- 47 sports & sensations *Sport & Sensationen*
- 48 fermes pédagogiques & activités avec les animaux *Lehrbauernhöfe & Aktivitäten mit Tieren*
- 49 activités ludiques *Spieleische Aktivitäten*
- 50 détente & bien-être *Entspannung & Wohlbefinden*
- 53 cinémas, théâtres & festivals *Kinos, Theater & Festivals*

54 SHOPPING SHOPPING

- 54 artisans & créateurs *Handwerker & Designer*
- 54 boutiques *Boutiques*
- 59 magasins spécialisés *Fachgeschäfte*
- 61 centre commercial *Einkaufszentrum*
- 62 ressourcerie *Ressourcenladen*
- 62 commerces de bouche & cavistes *Mundwarengeschäfte & Cavisten*

65 SERVICES DIENSTLEISTUNGEN

- 65 immobilier *Immobilien*
- 67 beauté *Beauty*
- 67 web, conseils, assurances & finances *Web, Beratung, Versicherungen & Finanzen*
- 69 transport *Transport*
- 70 imprimerie & magazine *Druckerei & Magazin*
- 71 coworking *Coworking*
- 71 établissements scolaires *Bildungseinrichtungen*

73 MARCHÉS HEBDOMADAIRES WOCHENMÄRKTE

75 VENIR ET SE DÉPLACER ANREISE UND MOBILITÄT



[illegible]



THONON



L'eau minérale naturelle des Alpes.

Riche de son territoire,
la Haute-Savoie, Thonon est
l'eau minérale du quotidien
par excellence.

Pure, préservée et faiblement
minéralisée, elle convient à toute la
famille avec son goût équilibré.

EAU-THONON.COM f @EAUTHONON

Existe en format 50cl, 1L et 1,5L pour tous les besoins.

LÉGENDE LEGENDE

SERVICES SERVICES

- Boutique (avec achat) en ligne *Online-Shop (mit Kauf)*
- Vente à emporter *Verkauf zum Mitnehmen*
- Accessible aux personnes à mobilité réduite (PMR)
Zugänglich für Personen mit eingeschränkter Mobilität (PMR)
- Parking privé et gratuit *Privater und kostenloser Parkplatz*
- Animaux acceptés *Tiere werden akzeptiert*
- Titres restaurants acceptés *Restaurantscheine werden akzeptiert*
- Chèques vacances acceptés *Feriengutscheine werden akzeptiert*
- Cuisine végété et/ou vegan *Vegane und/oder vegetarische Küche*

MARQUES, LABELS & CERTIFICATIONS

MARKEN, LABELS & ZERTIFIZIERUNGEN

- AOC
- Bib Gourmand
- Bio
- Bottin Gourmand
- Collège culinaire de France
- Famille Plus
- Gault&Millau
- Guide Michelin
- Le Routard
- Maître Restaurateur
- Petit Futé
- Qualité Tourisme
- Tables & Auberges France
- Teritoria

Tous les tarifs et prestations figurant dans ce guide sont communiqués à titre purement indicatif et sont non contractuels. Ils nous sont transmis par les prestataires à la date de parution du présent document, et restent soumis à la politique commerciale et aux conditions générales de chaque établissement en termes de variation éventuelle des tarifs, saisonnalité, demandes particulières, etc.

Alle Preise und Leistungen in diesem Handbuch dienen lediglich der Orientierung und sind nicht vertraglich bindend. Sie werden uns von den Anbietern zum Zeitpunkt der Veröffentlichung dieses Dokuments übermittelt und unterliegen der Geschäftspolitik und den allgemeinen Geschäftsbedingungen der jeweiligen Einrichtung in Bezug auf mögliche Preisänderungen, Saisonabhängigkeit, Sonderwünsche usw.

Crédits photos : Matthieu Daconceicao, Destination Léman, Destination Thonon, Antoine Berger, Christine Haas, Marion Todeschini, Sémaphore, Alain Bouvet, Freepik et chaque partenaire pour leur photo respective.

GASTRONOMIE & TERROIR

GASTRONOMIE & REGIONALE SPEZIALITÄTEN

RESTAURANTS GASTRONOMIQUES

GASTRONOMISCHE RESTAURANTS

Ô FLAVEURS •



Château de Chilly, 42 route du Crépy, 74140 **Douvaine**
+33 (0)4 50 35 46 55
restaurantoflavors@wanadoo.fr
www.oflavors.com

Le restaurant Ô Flaveurs vous accueille dans un cadre feutré au cœur du Château de Chilly de Douvaine. Pittoresque et singulier, l'établissement orné d'une étoile Michelin, vous charmera pleinement. Laissez-vous porter par la créativité du chef Jérôme.

Ô Flaveurs empfängt Sie in einem gemütlichen Rahmen im Herzen des Château de Chilly in Douvaine. Das malerische und einzigartige Restaurant, das mit einem Michelin-Stern ausgezeichnet wurde, wird Sie begeistern. Lassen Sie sich von der Kreativität des Küchenchefs Jérôme tragen.

2 salles : 30 couverts 30 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



LE REFUGE DES GOURMETS •



90 route des Framboises, 74140 **Machilly**
+33 (0)4 50 43 53 87
contact@refugedesgourmets.com
www.refugedesgourmets.com

Le Refuge des Gourmets est un restaurant étoilé au Guide Michelin, porté par l'Alchimie entre Hubert et Fanny Chanove. Ensemble, ils composent un univers où rigueur et sensibilité se mêlent avec harmonie, pour vivre une expérience culinaire unique.

Mit einem Michelin-Stern ausgezeichnetes Restaurant, das von der Alchemie zwischen Hubert und Fanny Chanove getragen wird. Sie komponieren ein Universum, in dem die Strenge und Sensibilität harmonisch miteinander verschmelzen, um eine einzigartige kulinarische Erfahrung zu erleben.

2 salles : 45 couverts 30 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



RESTAURANTS TRADITIONNELS

TRADITIONELLE RESTAURANTS

L'AUBERGE D'ANTHY



2 rue des Écoles, 74200 **Anthy-sur-Léman**
+33 (0)4 50 70 35 00
info@auberge-anthy.com
www.auberge-anthy.com

L'Auberge met en valeur les richesses du lac : ombles chevalier, truites, feras, perches, lottes, et autres raretés du panier du pêcheur, tout comme celles des fermes du Chablais, lait, crème, fromages, viandes, volailles, petits fruits... À table !

Die Auberge bringt die Reichtümer des Sees zur Geltung: Saiblinge, Forellen, Felchen, Barsche, Seeteufel und andere Raritäten aus dem Korb des Fischers, ebenso wie die der Bauernhöfe des Chablais, Milch, Sahne, Käse, Fleisch, Geflügel, Beeren... Auf zu Tisch!

5 salles : 100 couverts 35 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



LE PETIT CORDONNIER



19 route de Saint-Jeoire, 74470 **Bellevaux**
+33 (0)6 70 54 49 92
contact@lepetitcordonnier.com
www.lepetitcordonnier.com

Le Petit Cordonnier propose des plats savoureux et de saison, cuisinés avec des produits locaux soigneusement sélectionnés. Retrouvez une ambiance bistrot conviviale pour partager un moment gourmand.

Le Petit Cordonnier bietet schmackhafte und saisonale Gerichte, die mit sorgfältig ausgewählten lokalen Produkten zubereitet werden. Finden Sie eine gesellige Bistro-Atmosphäre vor, um einen Moment der Gaumenfreude zu teilen.

1 salle : 60 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



L'ÂNE ROUGE



4 rue des Niollets, 74140 **Douvaine**
+33 (0)4 50 35 89 10
infos@bistrot-lanerouge.com
www.bistrot-lanerouge.com

L'Âne Rouge vous accueille dans une ambiance conviviale. Cuisine traditionnelle et spécialités fromagères vous sont proposées dans un décor de type bistrot ou chalet. Découvrez également nos produits artisanaux faits maison, en vente au restaurant.

L'Âne Rouge empfängt Sie in einer freundlichen Atmosphäre. Traditionelle Küche und Käsespezialitäten werden Ihnen in einem Dekor im Stil eines Bistros oder Chalets angeboten. Entdecken Sie auch unsere hausgemachten handwerklichen Produkte, die Sie im Restaurant kaufen können.

2 salles : 60 couverts 40 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



RESTAURANT DE LA PLAGE



Chemin de l'Hôtel de la Plage, 74140 **Excenevex**
+33 (0)4 50 72 81 12
contact@hoteldelaplagexnv.fr
www.hoteldelaplage-excenevex.com

Une véritable expérience culinaire orchestrée par un jeune chef de talent.

Au menu : une assiette pleine de saveurs et une vue haute en couleur !

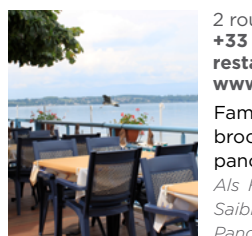
Ein echtes kulinarisches Erlebnis, das von einem jungen, talentierten Küchenchef inszeniert wird.

Auf dem Menüplan stehen ein Teller voller Aromen und ein farbenfroher Ausblick!

1 salle : 60 couverts 80 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



LE LÉMAN



2 route des Mouettes, 74200 **Margencel**
+33 (0)4 50 72 63 16
restaurantlelaman@gmail.com
www.restaurant-le-leman.com

Famille de pêcheurs, ils sont spécialisés dans la cuisine du poisson frais : perche, fêra, omble, brochet... Dégustez leur cuisine au bord du lac sur la terrasse, ou dans les salles avec vue panoramique.

Als Fischerfamilie sind sie auf die Zubereitung von frischem Fisch spezialisiert: Barsch, Felchen, Saibling, Hecht... Genießen Sie ihre Küche am Ufer des Sees auf der Terrasse oder in den Räumen mit Panoramablick. Family of fisherme

2 salles : 120 couverts 80 couverts
D'avril à octobre.
Von April bis Oktober.



LE REDON



1 chemin de la Plage, 74200 **Margencel**
+33 (0)4 50 17 96 53
leredon74@gmail.com

Notre équipe jeune et dynamique vous accueille dans un cadre idyllique au bord du Léman. Mariage de spécialités du lac et italiennes. Endroit magique pour un coucher de soleil sur le lac.

Unser junges und dynamisches Team empfängt Sie in einem idyllischen Rahmen am Ufer des Genfersees. Verbindung von Spezialitäten des Sees und italienischen Gerichten. Magischer Ort für einen Sonnenuntergang über dem See.

1 salle : 40 couverts 76 couverts
D'avril à octobre.
Von April bis Oktober.



LA TABLE DE NERNIER



11 place du Musée, 74140 **Nernier**
+33 (0)4 50 17 52 43
latabledenernier@orange.fr
www.la-table-de-nernier-restaurant.eatbu.com

La Table de Nernier vous accueille dans une ambiance chaleureuse. Nous vous proposons une cuisine moderne, une carte fraîche et de saison au cœur du village de Nernier. Large choix de vins au verre et à la carte.

La Table de Nernier empfängt Sie in einer herzlichen Atmosphäre. Wir bieten Ihnen eine moderne Küche, eine frische und saisonale Speisekarte im Herzen des Dorfes Nernier. Große Auswahl an Weinen im Glas und à la carte.

1 salle : 18 couverts 18 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



AU NŒUD DE 8



573 route du Port, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)4 50 17 30 73
noeud8@orange.fr
 

Une carte adaptée aux saisons, qui varie selon les arrivages, le temps, les inspirations. Cuisine créée pour allier différents styles, de la cuisine française à la cuisine étrangère en passant par la cuisine savoyarde locale. Un laboratoire du goût.

Eine an die Jahreszeiten angepasste Speisekarte, die je nach Ankunft, Wetter und Inspirationen variiert. Eine Küche, die kreiert wurde, um verschiedene Stile zu vereinen, von der französischen Küche über die lokale Savoyer Küche bis hin zu ausländischen Gerichten. Ein Geschmackslabor.



LE CHALET DU PORT



615 route du Port, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)4 50 72 62 72
chaletduport@gmail.com
www.chaletduport.fr  

Sur le port de plaisance, découvrez une cuisine traditionnelle et variée avec ses spécialités locales, dont les fameux poissons du lac selon arrivages. Agréable terrasse avec vue sur le Léman et 3 salles chaleureuses. Aire de jeux pour les enfants.

Entdecken Sie am Jachthafen eine traditionelle und abwechslungsreiche Küche mit lokalen Spezialitäten, darunter die berühmten Fische aus dem See je nach Anlieferung. Angenehme Terrasse mit Blick auf den Genfersee und 3 gemütliche Säle. Spielplatz für Kinder.

 3 salles : 130 couverts  160 couverts
 De mars à octobre.
Von März bis Oktober.



L'ÔTREMMENT



770 avenue de Bonnatrait, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)6 81 35 07 37
contact@lotremment.com
www.lotremment.com  

L'Ôtremment vous propose une balade vers l'ailleurs par l'alliance d'une cuisine raffinée et d'une ambiance cosy d'inspiration bistrot contemporain. Vous serez accueillis dans un cadre convivial et décontracté autour d'une cuisine ouverte en contact direct avec le chef.

Ein Spaziergang in die Ferne durch die Verbindung einer raffinierten Küche mit einer gemütlichen Atmosphäre, die von einem zeitgenössischen Bistro inspiriert ist. Geselliger und entspannter Rahmen rund um eine offene Küche in direktem Kontakt mit dem Küchenchef.

 1 salle : 40 couverts
 Toute l'année sauf de mi-juillet à mi-août.
Das ganze Jahr über außer von Mitte Juli bis Mitte August.



RESTAURANT PLAGE PRIVÉE LES PÊCHEURS



307 chemin de la Renouillère, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)4 50 72 62 21
info@restaurant-lespecheurs.com
www.restaurant-lespecheurs.com  

Nous vous accueillons du printemps à l'automne au bord du Léman pour déguster une cuisine authentique et savoureuse. Dès les beaux jours, profitez de notre terrasse « les pieds dans l'eau » à l'ombre de platanes centenaires et de notre plage privée.

Wir heißen Sie von Frühling bis Herbst am Ufer des Genfersees willkommen, um unsere authentische und schmackhafte Küche zu genießen. An schönen Tagen können Sie unsere Terrasse „mit den Füßen im Wasser“ im Schatten hundertjähriger Platanen und unseren Privatstrand genießen.

 2 salles : 160 couverts  180 couverts
 De mars à novembre.
Von März bis November.



BRASSERIE L'ANTONIETTI



40 boulevard Carnot, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 81 13 50
www.hotelsavoielemn.fr

Au cœur du Lycée Hôtelier Savoie Léman, dans une ambiance douce et boisée, la brasserie « Antonietti » propose, autour des plats du jour, une carte bistrot à un excellent rapport qualité-prix.

Im Herzen des Lycée Hôtelier Savoie Léman, in einem sanften, Holzigen Ambiente, bietet die Brasserie „Antonietti“ neben den Tagesgerichten eine Bistrokarte mit einem ausgezeichneten Preis-Leistungs-Verhältnis.

 1 salle : 40 couverts
 D'octobre à juin.
Von Oktober bis Juni.



BRASSERIE DU BELVÉDÈRE



1B avenue du Léman, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 10 04
brasseriiedubelvedere@orange.fr


En face des jardins du Belvédère avec une vue plongeante sur le Léman, offrez-vous une halte... Vous goûterez aux saveurs d'une cuisine savoureuse, travaillée avec passion.

Gegenüber den Gärten des Belvédère mit einem Tiefblick auf den Genfersee gönnen Sie sich eine Pause... Sie werden die Aromen einer schmackhaften, mit Leidenschaft zubereiteten Küche genießen.



BRASSERIE DES COURRIERS - CHEZ MARIA



13 place des Arts 74200, **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 49 06
mariaaventure@orange.fr
www.bardescourriers74.fr  

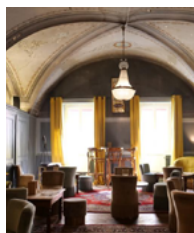
Café, bar, brasserie bistronomique idéalement situé sur la place des Arts, au cœur du centre-ville. Maria et son équipe vous accueillent dans un univers cosy et une spacieuse terrasse ombragée.

Café, Bar, bistronomische Brasserie in idealer Lage am Place des Arts im Herzen des Stadtzentrums. Maria und ihr Team empfangen Sie in einer gemütlichen Welt und auf einer geräumigen, schattigen Terrasse.



 1 salle : 40 couverts  80 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.

LES COCHONNERIES DU GÉNÉRAL



68 grande Rue, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 26 80 16
contact@legeneral.com
www.legeneral.com  

Dans le centre historique et piéton de Thonon-les-Bains, le restaurant est idéalement placé et offre un cadre unique. À la carte : spécialités savoyardes, planches, pizzas, tapas, suggestions de la semaine (les midis) desserts, sélection de vins, cocktails.

Im historischen und fußgängerfreundlichen Zentrum von Thonon-les-Bains ist das Restaurant ideal gelegen und bietet einen einzigartigen Rahmen. A la carte: Savoyer Spezialitäten, Bretter, Pizzas, Tapas, Vorschläge der Woche (mittags) Desserts, Weinauswahl, Cocktails.



 2 salles : 80 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.

LA COMMANDERIE



8 quai de Rives, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 81 12 30
lacommanderiethonon@gmail.com
 

Sous les platanes, on apprécie la fraîcheur et la lumière du lac, tandis qu'à l'intérieur, une atmosphère cosy et chaleureuse vous attend...

Unter den Platanen genießt man die Frische und das Licht des Sees, während im Inneren eine gemütliche und warme Atmosphäre auf Sie wartet...



 1 salle : 40 couverts  150 couverts
 De mars à octobre.
Von März bis Oktober.

BRASSERIE DU GÉNÉRAL



1 place du Château, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 26 64 66
contact@legeneral.com
www.legeneral.com  

Située en face de l'entrée du funiculaire, au début des rues piétonnes, la Brasserie du Général vous accueille, midi et soir toute l'année, dans une ambiance bistrot. Vous y découvrirez une cuisine traditionnelle et de qualité.

Die Brasserie du Général befindet sich gegenüber dem Eingang der Standseilbahn am Anfang der Fußgängerzone und empfängt Sie das ganze Jahr über mittags und abends in einer Bistro-Atmosphäre. Sie werden hier eine traditionelle und qualitativ hochwertige Küche entdecken.



 2 salles : 100 couverts  70 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.

LE 1912 - RESTAURANT D'APPLICATION SAVOIE LÉMAN



40 boulevard Carnot, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 81 13 50
www.hotelsavoieleman.fr
 

Au cœur des restaurants d'application du Lycée Hôtelier Savoie Léman, des lieux d'apprentissage dédiés à l'excellence culinaire et au service. Le restaurant gastronomique le « 1912 » fait référence à sa date de création : le 1^{er} lycée hôtelier public de France.

Im Herzen der Ausbildungsrestaurants des Lycée Hôtelier Savoie Léman befinden sich Lernorte, die der kulinarischen Exzellenz und dem Service gewidmet sind. Das Gourmetrestaurant „1912“ verweist auf sein Gründungsdatum: das erste öffentliche Hotelgymnasium Frankreichs.

 1 salle : 60 couverts
 D'octobre à juin.
From October to June.



LES MARRONNIERS



17 place de Crête, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 26 06 91
info@restaurant-marronniers.fr
www.restaurant-marronniers.fr  

Sur la place de Crête, à deux pas du centre-ville, laissez-vous tenter par une escale au restaurant les Marronniers où vous découvrirez toutes les saveurs d'une cuisine régionale et traditionnelle.

Auf dem Place de Crête, nur wenige Schritte vom Stadtzentrum entfernt, lassen Sie sich zu einem Zwischenstopp im Restaurant les Marronniers verführen, wo Sie alle Geschmäcker einer regionalen und traditionellen Küche entdecken können.

 1 salle : 75 couverts  20 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.



LE NAVIOT



12 quai de Rives, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 70 22 74
francoispochet31@gmail.com
www.restaurant-lenaviot.com  

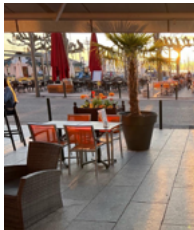
Découvrez le cadre entièrement rénové du Naviot, au port de Rives, où vous pourrez déguster tout au long de l'année les spécialités du coin comme les filets de perches... Profitez également de la grande terrasse ombragée en saison.

Entdecken Sie den vollständig renovierten Rahmen von Le Naviot am Hafen von Rives, wo Sie das ganze Jahr über die Spezialitäten der Gegend wie Barscheilets etc. genießen können. Genießen Sie in der Saison auch die große schattige Terrasse.

 4 salles : 170 couverts  200 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.



L'ODYSSÉE



11 quai de Rives, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)6 24 88 55 15
 

L'Odyssée est une brasserie qui propose de la cuisine du bord du lac, avec des plats comme des filets de perches. Ambiance décontractée, cuisine soignée dans un cadre exceptionnel au port de Thonon-les-Bains.

L'Odyssée ist eine Brasserie, die Küche vom Seeufer anbietet, mit Gerichten wie Barscheilets. Entspannte Atmosphäre, gepflegte Küche in einem außergewöhnlichen Rahmen am Hafen von

 1 salle : 24 couverts  100 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.



LE REMOUS



9 quai de Rives, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)9 83 58 28 17
bar.le.remous@gmail.com


Découvrez le Remous, un établissement offrant une cuisine raffinée et travaillée à partir de produits frais dans une ambiance chaleureuse et conviviale au bord du lac.

Entdecken Sie Le Remous, ein Lokal, das eine raffinierte, aus frischen Produkten zubereitete Küche in einer warmen und freundlichen Atmosphäre am Seeufer anbietet.

 120 couverts
 D'avril à septembre.
Von April bis September.



SAVEUR BOHÈME



6 rue des Vieux Thononais, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 76 14 21
www.saveurboheme.fr
 

Saveur Bohème est un lieu où l'on prend le café le matin, où l'on déjeune le midi, et où l'on profite des pâtisseries maison l'après-midi, le tout dans une ambiance cocooning, nature et conviviale en plein centre-ville.

Saveur Bohème ist ein Ort, an dem man morgens Kaffee trinkt, mittags zu Mittag isst und nachmittags hausgemachte Patisserie genießt. Das alles in einer Cocooning-, Natur- und geselligen Atmosphäre mitten im Stadtzentrum.



LA SOURIS VERTE



5 rue Ferdinand Dubouloz, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 40 54
cantine-souris-verte@outlook.com
 

Restaurant/Salon de thé cosy avec une terrasse ensoleillée. Plats faits maison, cuisine végétale majoritairement sans gluten. Réservation le matin pour les commandes à emporter. Gemütliches Restaurant/Teesalon mit einer Sonnenterrasse. Hausgemachte Gerichte, überwiegend glutenfreie pflanzliche Küche. Reservierung am Morgen für Bestellungen zum Mitnehmen.



 2 salles : 30 couverts  10 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.

LE TEMPS D'M



3 rue Ferdinand Dubouloz, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 72 53 58
restaurant.le.temps.dm@gmail.com
www.letempsdm.fr  

Maître Restaurateur. Arrivages de poissons du Léman, produits frais des artisans et producteurs locaux. Cuisine faite maison de saison, gourmande et raffinée. Ambiance cosy, terrasse ombragée.

Meisterrestaurator. Ankommende Fische aus dem Genfersee, frische Produkte von lokalen Handwerkern und Produzenten. Hausgemachte saisonale, leckere und raffinierte Küche. Gemütliches Ambiente, schattige Terrasse.



 1 salle : 35 couverts  24 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.

LES TOURNESOLS



6 rue du Pamphiot, Espace léman 2, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 70 36 70
contact@hotel-thonon.com
www.hotel-thonon.com  

Au sein de l'établissement « Côté Sud Léman », le restaurant « Les Tournesols », Maître Restaurateur, propose une cuisine de saison à base de produits frais et locaux. Il offre un cadre contemporain et chaleureux, et dispose d'un parking privé.

Innerhalb der Anlage „Côté Sud Léman“ bietet das Restaurant „Les Tournesols“, Maître Restaurateur, eine saisonale Küche mit frischen und lokalen Produkten. Es bietet einen zeitgemäßen und gemütlichen Rahmen und verfügt über einen Privatparkplatz.



 1 salle : 90 couverts  45 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.

LE BATEAU IVRE



Grande rue Paul Jacquier, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 81 84
bateauivreyvoire@gmail.com
www.restaurant-lebateauivre.com  

Depuis 25 ans, Laurent et son équipe ont le plaisir de vous accueillir pour vous faire découvrir une cuisine du marché qui privilégie des produits locaux et du terroir dans une ambiance décontractée et un cadre chaleureux.

Seit 25 Jahren freuen sich Laurent und sein Team darauf, Sie zu begrüßen und Ihnen in einer entspannten Atmosphäre und einem gemütlichen Rahmen eine marktfrische Küche zu präsentieren, die lokale und regionale Produkte bevorzugt.



 3 salles : 70 couverts  40 couverts
 Toute l'année.
Ganzjährig.

LES JARDINS DU LÉMAN



30 grande rue Paul Jacquier, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 80 32
jardins-du-leman@orange.fr
www.lesjardinsduleman.com



Au cœur de la cité médiévale piétonne, cette belle maison sur plusieurs niveaux, agencée de manière contemporaine, dans une ambiance élégante et chaleureuse propose une cuisine au goût du jour travaillée avec soin et gourmandise, arrosée des meilleurs vins de Savoie.

Im Herzen der mittelalterlichen Stadt bietet dieses schöne, zeitgenössisch eingerichtete Haus in einem eleganten und herzlichen Ambiente eine Küche mit Geschmack, die mit Sorgfalt und Genuss bearbeitet und mit den besten Weinen aus Savoyen begossen wird.

LE PASSE FRANC



13 rue du Port, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 16 46 24
lepasse-franc@hotmail.com
www.lepassefranc.fr



Adossée aux remparts du village médiéval d'Yvoire, cette maison typique restaurée avec goût fait face au port de plaisance. Sa terrasse offre une vue exceptionnelle sur le lac et le débarcadère. Le chef vous fera découvrir la bistronomie du lac.

An die Stadtmauern des mittelalterlichen Dorfes Yvoire angelehnt, bietet dieses typische, restaurierte Haus einen außergewöhnlichen Blick auf den See und die Schiffsanlegestelle. Der Küchenchef wird Sie mit der Bistronomie des Sees vertraut machen.

RESTAURANT DES PÊCHEURS



12 grande rue Paul Jacquier, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 80 26
restaurantdespecheurs@gmail.com
www.restaurantdespecheurs.fr



Le Restaurant des Pêcheurs, situé à Yvoire, offre une cuisine raffinée avec des produits de saison. Fondé en 1954, ce restaurant familial propose des plats emblématiques comme les filets de perche sauce beurre-citron.

Das Restaurant des Pêcheurs in Yvoire bietet eine raffinierte Küche mit saisonalen Produkten. Das 1954 gegründete Familienrestaurant bietet ikonische Gerichte wie Barschfilet in Butter-Zitronen-Sauce.

LA PERCHE



13 rue de l'Église, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 89 30
restaurantlaperche@gmail.com



Cuisine traditionnelle locale depuis 25 ans. Sa carte influencée par les brasseries lyonnaises propose des entrées à moins de 10€, des spécialités à partir de 18,50€, également des plats gourmands comme les filets de perche aux écrevisses !

Traditionelle lokale Küche seit 25 Jahren. Seine von den Lyoner Brasserien beeinflusste Karte bietet Vorspeisen unter 10 €, Spezialitäten ab 18,50 €, auch Feinschmeckergerichte wie Barschfilet mit Flusskrebse!

RESTAURANT DU PORT



Rue du Port, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 80 17
reservation@hdpv.fr
www.hdpv.fr



Sous une grande véranda, avec une terrasse dominant le lac Léman ou dans la salle dite « au ras de l'eau », le Chef vous invite à la découverte de saveurs authentiques grâce à une cuisine traditionnelle et locale créée à base de produits frais et de saison.

Unter einer großen Veranda, mit einer Terrasse, die den Genfer See überblickt, oder im Saal, der als „au ras de l'eau“ bezeichnet wird, lädt Sie der Chefkoch ein, authentische Geschmäcker zu entdecken, dank einer traditionellen und lokalen Küche, die aus frischen und saisonalen Produkten kreiert wird.

LE PRÉ DE LA CURE



1 place de la Mairie, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 83 58
leprede lacure@wanadoo.fr
www.hotel-restaurant-piscine-haute-savoie.com



Dans cette chaleureuse maison avec jardins et terrasses panoramiques, le chef réalise une cuisine axée sur les produits de la pêche du Léman et prépare des plats régionaux gourmands !

In diesem gemütlichen Haus mit Gärten und Panoramaterrassen realisiert der Chefkoch eine Küche, die sich auf die Fischprodukte des Genfersees konzentriert, und bereitet regionale Gourmetgerichte zu!

LA VIEILLE PORTE



2 place de la Mairie, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 80 14
info@la-vieille-porte.com
www.lavieilleporte.com



Notre restaurant est situé dans les remparts du village médiéval d'Yvoire. Dans une maison de plus de 700 ans, avec sa terrasse blottie au pied du vieux mur historique, dominant le lac et notre parc, la vue y est exceptionnelle !

Unser Restaurant befindet sich innerhalb der Stadtmauern des mittelalterlichen Dorfes. In einem über 700 Jahre alten Haus mit einer Terrasse am Fuße der alten historischen Mauer, die den See überragt, ist die Aussicht außergewöhnlich!

LE VIEUX LOGIS



Grande rue Paul Jacquier, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 80 24
contact@levieuxlogis.com
www.levieuxlogis.com



Adossé aux remparts du village médiéval d'Yvoire, le restaurant du Vieux Logis est un lieu convivial à l'esprit de famille où vous pourrez déguster, entre autres, les poissons du lac Léman. Jardin et terrasse.

Das an die Stadtmauer des mittelalterlichen Dorfes Yvoire angelehnte Restaurant du Vieux Logis ist ein freundlicher Ort mit Familiengeist, an dem Sie unter anderem Erbsen aus dem Genfer See probieren können. Garten und Terrasse.

LA VILLA CÉCILE



156 route de Messery, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 27 40
reservation@villacecile.com
www.villacecile.com



Le restaurant de la Villa Cécile met à l'honneur les produits locaux et de saison en circuit court, garantie de qualité gustative et de fraîcheur. Le Chef Yann Le Fèvre propose une cuisine savoureuse et créative dans un cadre idyllique.

Im Restaurant der Villa Cécile stehen lokale und saisonale Produkte aus dem Kurzstreckenhandel im Vordergrund, die eine Garantie für geschmackliche Qualität und Frische sind. Chefkoch Yann Le Fèvre bietet eine schmackhafte und kreative Küche in einem idyllischen Rahmen.



SPECIALITÉS DU MONDE

SPEZIALITÄTEN AUS ALLER WELT

BISTRO D'ASIE



1A avenue du Léman, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 70 22 39
info.restaurant@bistro-asie.com
www.bistroasie.wordpress.com

Nous souhaitons créer dans notre bistro d'Asie, un voyage culinaire joignant l'Asie à la France. C'est pourquoi nous avons pensé à la cuisine fusion. Le concept est de fusionner les saveurs, les épices asiatiques avec des ingrédients locaux.

Wir möchten in unserem Bistro d'Asie eine kulinarische Reise schaffen, die Asien mit Frankreich verbindet. Deshalb haben wir an die Fusionsküche gedacht. Das Konzept besteht darin, asiatische Aromen und Gewürze mit lokalen Zutaten zu verschmelzen.

1 salle : 38 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



LA CABANE DU GÉNÉRAL



4 port de Rives, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 76 08 21
contact@legeneral.com
www.legeneral.com

Situé sur le port de plaisance, le restaurant offre un emplacement exceptionnel avec une terrasse sur pilotis. À la carte : tatakis (thon et boeuf), sushis, makis, tartare (saumon et boeuf), nems, poke bol, woks, desserts, sélection de vins et cocktails.

Das Restaurant befindet sich am Jachthafen und bietet eine außergewöhnliche Lage mit einer Terrasse auf Stelzen. A la carte: Tataki (Thunfisch und Rindfleisch), Sushi, Maki, Tatar (Lachs und Rindfleisch), Frühlingsrollen, Poke Bols, Woks, Desserts, eine Auswahl an Weinen und Cocktails.

1 salle : 30 couverts 60 couverts
De mai à octobre.
Von Mai bis Oktober.



KESSAK THONON



64 avenue d'Evian, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 17 14 41
www.kessak.fr

Réservez votre vol pour un voyage culinaire et laissez-vous emporter par les saveurs du pays des cèdres.

Buchen Sie Ihren Flug für eine kulinarische Reise und lassen Sie sich von den Aromen des Landes der Zedern mitreißen.

1 salle : 40 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



KESSAK SCIEZ



595 avenue Bonnatrait, 74140 Sciez
+33 (0)4 50 81 95 58
www.kessak.fr

Le Kessak vous propose une savoureuse cuisine méditerranéenne et libanaise, uniquement en traiteur et à emporter. Découvrez des mezze et des plats raffinés à base de produits frais. Un voyage culinaire à savourer où vous le souhaitez !

Das Kessak bietet Ihnen eine schmackhafte mediterrane und libanesische Küche, nur als Catering und zum Mitnehmen. Entdecken Sie Mezze und raffinierte Gerichte aus frischen Zutaten. Eine kulinarische Reise, die Sie genießen können, wo immer Sie wollen!

Uniquement à emporter. Takeaway only.
Toute l'année.
Ganzjährig.



KEBAB DE L'ÉTOILE



2 rue des Italiens, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 26 41 58
papakadio@icloud.com

Notre restaurant de l'Étoile accueille ses clients avec plaisir depuis mars 2005. Une restauration de spécialité turque. Notre cuisine est adaptée pour tous les goûts et ouvert à tous.

Unser Restaurant de l'Étoile empfängt seine Gäste seit März 2005 mit Freude. Ein Restaurant mit türkischen Spezialitäten. Unsere Küche ist für jeden Geschmack geeignet und steht allen offen.

2 salles : 80 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



Bistro d'Asie

Cuisine Fusion

Le Bistro d'Asie est la destination incontournable offrant une expérience de convivialité inoubliable.

1 avenue du Léman - 74200 THONON LES BAINS
Tél : +33 (0)4 50 70 22 39 - www.bistroasie.wordpress.com

LUIGI PIZZA AL TAGLIO



16 grande Rue, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 71 74 67
www.luigi-al-taglio.com
 

Luigi vous propose des pizzas al taglio à la pâte légère et croquante dotées de garnitures cuisinées. Luigi vous invite à découvrir sa carte de Tiramisu et à explorer son service Barista. Chez Luigi tout est « fait maison ».

Luigi bietet Ihnen Al-Taglio-Pizzen mit leichtem, knusprigem Teig und gekochten Belägen. Luigi lädt Sie ein, seine Tiramisu-Karte zu entdecken und seinen Barista-Service zu erkunden. Bei Luigi ist alles „hausgemacht“.

 2 salles : 30 couverts  8 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



MILANO PIZZA



23 grande Rue, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 76 04 67
milanopizza.thonon@gmail.com


Amoureux de la street food et de la cuisine Italienne, nous vous préparons les meilleures pizzas à base de produits frais et de préparations faites maison. Ici la pâte à pizza est préparée maison selon les traditions et le savoir-faire Italien.

Als Liebhaber von Street Food und der italienischen Küche bereiten wir Ihnen die besten Pizzen aus frischen Zutaten und hausgemachten Zubereitungen zu. Hier wird der Pizzateig nach italienischer Tradition und Handwerkskunst selbst zubereitet.

 2 salles : 60 couverts  20 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



LA DENRÉE SAVOYARDE



12 rue de l'Église, 74140 Yvoire
+33 (0)6 07 69 15 13
restaurantlaperche@gmail.com

Un bar à fondue à Yvoire ! Une carte dédiée aux fondues Suisses et Savoyardes. Fromage d'Abondance, Fribourgeois ou d'Etivaz, fondues signatures à la truffe ou bolet... Petite terrasse sous les remparts de la cité médiévale.

Eine Fondue-Bar in Yvoire! Eine Karte, die Schweizer und Savoyer Fondues gewidmet ist. Käse aus Abondance, Fribourgeois oder Etivaz, Signatur-Fondues mit Trüffel oder Steinpilz... Kleine Terrasse unter der Stadtmauer der mittelalterlichen Stadt.

 1 salle : 15 couverts  25 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



PIZZERIA LA DÎME



18 rue de l'Église, 74140 Yvoire
+33 (0)4 50 72 89 87
contact@la-dime-yvoire.fr
www.la-dime-yvoire.fr  

Bienvenue dans notre restaurant La Dîme à Yvoire ! Nous mettons à votre disposition une sélection de pizzas cuites au feu de bois. Afin de vous assurer un goût authentique, tous nos mets sont concoctés à partir d'ingrédients de qualité.

Willkommen in unserem Restaurant La Dîme in Yvoire! Wir stellen Ihnen eine Auswahl an Pizzen aus dem Holzofen zur Verfügung. Um Ihnen einen authentischen Geschmack zu garantieren, werden alle unsere Gerichte aus hochwertigen Zutaten zubereitet.

 2 salles : 34 couverts  81 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



FLORÈS



8 rue des Boulangers, 74140 Yvoire
+33 (0)4 50 72 81 71
contact@floresyvoire.com
www.floresyvoire.com  

Lieu de gourmandise et de partage, le Florès vous propose sa large carte de cocktails, vins, spiritueux et sans alcool. Tarte flambée, tapas, plats traditionnels, pâtisseries maison et service restauration toute la journée. Formules petit-déjeuner le matin.

Ort des Genusses und des Austauschs, umfangreiche Karte mit Cocktails, Weinen, Spirituosen und alkoholfreien Getränken. Flammkuchen, Tapas, traditionelle Gerichte, hausgemachte Konditoreiwaren und Catering-Service den ganzen Tag über. Frühstücksangebote am Morgen.

 3 salles : 70 couverts  45 couverts
De février à décembre.
Von Februar bis Dezember.



BOULANGERIES, SNACKS, CAFÉS & SALONS DE THÉ

BÄCKEREIEN, SNACKS, KAFFEEHÄUSER & TEE-LÄNDER

BOOKS CORNER COFFEE SHOP



12 rue des Granges, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 72 16 67
bookscornercoffeeshop@gmail.com
www.bookscornercoffeeshop.fr  

Café-librairie cosy, vous pourrez acheter des livres et mangas neufs et d'occasion, de la petite papeterie et décoration, des pâtisseries et boissons (options végétale et sans gluten) à consommer sur place ou à emporter.

In diesem gemütlichen Café und Buchladen können Sie neue und gebrauchte Bücher und Mangas, kleine Schreibwaren und Dekorationsartikel, Gebäck und Getränke (pflanzliche und glutenfreie Optionen) kaufen, die Sie vor Ort verzehren oder mitnehmen können.

 1 salle : 10 couverts  6 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



BOULANGERIE-PÂTISSERIE MAISON CABIATI



79 grande Rue, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 71 27 85


La Maison Cabiati, c'est tous les jours du pain frais, de la viennoiserie, de la pâtisserie, des chocolats et des glaces maison depuis plus de 50 ans à votre service.

Das Haus Cabiati bietet Ihnen seit über 50 Jahren täglich frisches Brot, Gebäck, Konditoreiwaren, Schokolade und hausgemachtes Eis zu Ihren Diensten.

Toute l'année.
Ganzjährig.



CHAUMONTET & CO



20 rue Vallon, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 73 64 47
contact@chaumontet.com
www.chaumontet.com  

Chaumontet & Co, Maître Artisan depuis 1965. Pâtissier, traiteur, salon de thé, cours de cuisine, macarons & chocolats. Partez à la découverte de recettes classiques et inventives, alliant saveur, fraîcheur et qualité.

Chaumontet & Co, Meisterhandwerker seit 1965. Konditor, Feinkosthändler, Teesalon, Kochkurse, Macarons & Schokolade. Begeben Sie sich auf die Entdeckung klassischer und einfallsreicher Rezepte, die Geschmack, Frische und Qualität vereinen.

 2 salles : 32 couverts  12 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



LE CHANTE COQ



12 rue Chante Coq, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 72 22 19
 

Un vrai p'tit café de quartier. Véritable institution Thononaise à l'ambiance chaleureuse et festive ! P'tits-déjeuners, grignotages, goûters, apéros, cocktails, rafraîchissements...

Events, concerts... Une déco vintage et pétillante, hors du temps...

Ein echtes p'tit Café de quartier. Eine echte Institution in Thonon mit einer herzlichen und festlichen Atmosphäre! Frühstücke, Knabberien, Snacks, Aperitifs, Cocktails, Erfrischungen...

Events, Konzerte... Eine spritzige Vintage-Dekoration, die aus der Zeit gefallen ist...

 1 salle : 40 couverts  40 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.

CHEZ FERNAND



4 rue Saint-Sébastien, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 58 66 33 17  

À l'honneur Chez Fernand : des produits frais de saison, de qualité et de proximité, la plupart issus de commerçants de Thonon.

Im Mittelpunkt bei Chez Fernand: frische saisonale Produkte von hoher Qualität und aus der Nähe, die meisten davon von Händlern aus Thonon.

 1 salle : 40 couverts  40 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



CAFÉ CHEZ MÉLUSINE



10 rue Vallon, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 57 43 86 75
contact@chezmélusine.fr

1 salle : 8 couverts 15 couverts
 Toute l'année.
 Ganzjährig.



Découvrez Chez Mélusine à Thonon-les-Bains : plus qu'une boutique, un refuge ! Élixirs, infusions, huiles, bougies, oracles, encens... Profitez d'un salon de thé cosy, d'un espace atelier, de grignotages frais et de livres et oracles en libre accès.

Entdecken Sie Chez Mélusine in Thonon-les-Bains: mehr als ein Geschäft, ein Zufluchtsort! Elixiere, Kräutertees, Öle, Kerzen, Orakel, Räucherstäbchen... Genießen Sie einen gemütlichen Teesalon, einen Atelierbereich, frische Knabbereien und frei zugängliche Bücher und Orakel.

De février à octobre.
 Von Februar bis Oktober.

L'ESTANCO



22 grande rue Paul Jacquier, 74140 Yvoire
+33 (0)6 18 28 75 30
vernazveronique@gmail.com



Vente à emporter : glaces Movenpick, crêpes, gaufres, boissons froides et chaudes, paninis, wraps, salades, poissons, frites et sandwiches.

Verkauf zum Mitnehmen: Movenpick-Eis, Crêpes, Waffeln, kalte und warme Getränke, Paninis, Wraps, Salate, Fisch, Pommes frites und Sandwiches.

Ô PAIN QUI CHANTE



54 rue des Terroz, 74140 Yvoire
+33 (0)4 50 76 33 76
opainquichante@gmail.com
www.opainquichante.com



Pain artisanal et pâtisseries maison nichés au cœur des remparts. Snacking avec sandwiches faits maison et boissons. Crêpes, gaufres et glaces artisanales. Espace salon de thé à l'étage et terrasse extérieure ombragée et au calme.

Handwerklich hergestelltes Brot und hausgemachte Backwaren, eingebettet im Herzen der Stadtmauern. Snacks mit hausgemachten Sandwiches und Getränken. Crêpes, Waffeln und hausgemachtes Eis. Teestube im Obergeschoss und schattige, ruhige Außenterrasse.

Du mardi au dimanche de 7h à 19h.
 Dienstag bis Sonntag von 7:00 bis 19:00 Uhr.



CAFÉ - BAR - GRIGNOTES

Iconique et festif !

Déco vintage au coeur d'une ruelle calme et bucolique, hors du temps !
 Petit déj, goûters, apéro, cocktails... Concerts, événements... Une institution à Thonon !!

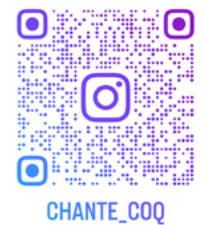
FAIT MAISON - DE SAISON - LOCAL

MARDI au JEUDI : 9h30-14h et 17h - 23h30

VENDREDI : 9h30-14h et 17h - 1h

SAMEDI : 9h30-14h et 17h - 00h

En été : +1h + LUNDI soir & non-stop



12 rue Chante Coq - Quartier visitation Thonon - 04 50 72 22 19

@barlechante-coq



BARS

BARS

LES ARTS COMEDY CLUB



2 rue des Arts, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)7 89 31 52 96
www.lesartscomedyclub.fr
f @

La brasserie des Arts vous accueille tous les samedis soir à son comedy club : stand up et soirées humoristiques. Burgers maison, planches dînatoires et cocktails. Téléphonez vite pour réserver !

Die Brasserie des Arts empfängt Sie jeden Samstagabend zu ihrem Comedy Club: Stand up und humoristische Abende. Hausgemachte Burger, Dinnerbretter und Cocktails. Rufen Sie schnell an, um zu reservieren!

1 salle : 90 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



LE NEW CLUB



27 rue des Granges, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 81 66 79
nevzat.y@hotmail.fr
f

Le New Club, à Thonon-les-Bains, et sa terrasse située sur la place du 8 mai 1945, vous accueillent, pour passer un bon moment entre amis au bar, à table, ou en visionnant un événement sportif.

Der New Club in Thonon-les-Bains und seine Terrasse auf dem Platz des 8. Mai 1945 heißen Sie willkommen, um einen guten Moment mit Freunden an der Bar oder am Tisch zu verbringen oder ein Sportereignis anzuschauen.

1 salle : 35 couverts 50 couverts
Toute l'année.
Ganzjährig.



O'CODE BAR



1 salle : 100 couverts
Toute l'année. Ganzjährig.
14 boulevard George Andrier,
74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)9 83 71 59 53
ocodebar@gmail.com
www.ocodebar.com



Votre karaoké bar à Thonon-les-Bains ! Dans une ambiance chaleureuse et conviviale, passez d'agréables moments entre amis. Ouvert 7 jours sur 7 avec soit une soirée à thème avec DJ, soit un concert le vendredi.

Ihre Karaoke-Bar in Thonon-les-Bains! In einer gemütlichen Atmosphäre können Sie angenehme Momente mit Freunden verbringen. 7 Tage die Woche geöffnet, mit entweder einem Themenabend mit DJ oder einem Konzert am Freitag.

LA VINO THÈQUE

LE BAR À VIN

Chaque **jeudi** et **vendredi** soir, retrouvez notre sélection de **vins d'artisans** vigneron, en bio, en biodynamie et naturels à déguster sur place, accompagnée de **grignotages** gourmands et conviviaux.

LA CAVE À VIN

Laissez-vous séduire par nos vins naturels de Savoie et de France. Amateurs de spiritueux, laissez-vous tenter par notre **large gamme** de whiskies et de rhums !

Manon & Clément, Sommeliers et Gérants La Vinothèque

04 50 71 25 30 8 rue des Granges 74200 Thonon-les-Bains

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.

ARTISANS, PRODUCTEURS & PRODUITS LOCAUX

ARTISTEN, PRODUZENTEN & LOKALE PRODUKTE

LA CABANE DES PRODUCTEURS



2380 RD 903, 74200 Allinges
+33 (0)6 14 98 35 34
contact@cabanedesproducteurs.fr
www.chablais.bio/cabane-des-producteurs f

Magasin de producteurs proposant essentiellement des produits bio et locaux. Vous y trouverez des fruits, des légumes, du pain au levain, du fromage, d'autres produits frais et une petite épicerie.

Bauernladen, der hauptsächlich biologische und lokale Produkte anbietet. Hier finden Sie Obst, Gemüse, Sauerteigbrot, Käse, andere frische Produkte und einen kleinen Lebensmittelladen.

Le lundi de 15h-19h. Le mercredi et vendredi de 9h-12h et 15h-19h.
Le samedi de 9h-19h.
Am Montag von 15h-19h. Mittwochs und freitags von 9:00-12:00 Uhr und 15:00-19:00 Uhr. Am Samstag von 9-19 Uhr.



DOMAINE LA GRANDE CAVE CREPY MERCIER



Lieu-dit La Grande Cave, 74140 Ballaison
+33 (0)6 73 00 17 23
contact@domaine-crepy-mercier-74.com
www.domaine-crepy-mercier-74.com f

Vigneron depuis quatre générations, la famille Mercier est à l'origine de l'AOC Crépé en 1948. Domaine familial de 30 ha situé sur Douvaine, Loisin et Ballaison, il produit 6 blancs, 4 rouges, 1 rosé, 3 moelleux et 1 mousseux en méthode ancestrale, en AOC.

Die Familie Mercier ist seit vier Generationen Winzer und hat 1948 die AOC Crépé ins Leben gerufen. Das 30 ha große Familienweingut in Douvaine, Loisin und Ballaison produziert 6 Weißweine, 4 Rotweine, 1 Rosé, 3 liebliche Weine und 1 Schaumwein nach der althergebrachten Methode als AOC.

Du lundi au vendredi 8h-12h 13h30-17h30, le sam. 8h-12h. Sur RDV sam. après-midi et dim. Montag bis Freitag 8h-12h 13h30-17h30, sam. 8h-12h. Auf RDV Samstagnachmittag und Sonntag.



DOMAINE DE SENOCHÉ



501 chemin de Senoche, 74140 Ballaison
+33 (0)6 46 15 63 39
cave.de.senoche@gmail.com
www.domainedesenoche.fr

Le domaine familial de 3ha domine le lac Léman et fait face au Jura. La famille Deturche vous fera visiter ses caves et déguster ses Chasselas ; AOC Crépé, Brut de Chasselas (pétillant). Certifié HVE, le vignoble n'utilise ni désherbant ni insecticide.

Weingut in Familienbesitz. Die Familie Deturche führt Sie durch ihre Weinkeller und verkostet ihre Chasselas-Weine; AOC Crépé, Brut de Chasselas (prickelnd). Der Weinberg ist HVE-zertifiziert und verwendet weder Unkrautvernichtungsmittel noch Insektizide.

Du mardi au samedi de 9h à 12h et de 14h à 19h. Dienstag bis Samstag von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 19.00 Uhr.

LA MÈRE GAUD



120 impasse de Thénieres, 74140 Ballaison
+33 (0)4 50 94 01 18
contact@lameregaud.fr
www.lameregaud.fr f

Venez découvrir nos foies gras, salaisons, plats cuisinés... mais aussi l'authenticité de la Table de la Mère Gaud où vous dégusterez les produits issus de la ferme d'élevage. Repas certains samedis midis sur réservation uniquement et vente sur place.

Entdecken Sie unsere Foie gras, Pökelfleisch, Fertiggerichte... aber auch die Authentizität der Table de la Mère Gaud, wo Sie die Produkte aus der Zuchtfarm probieren können. Mahlzeiten an bestimmten Samstagen mittags nur auf Reservierung und Verkauf vor Ort.



BRASSERIE LA RINGALE



120 impasse des Artisans, 74550 Cervens
+33 (0)6 31 53 92 38
contact@brasserie-la-ringale.fr
www.brasserie-la-ringale.fr f @

Située dans la zone artisanale du village de Cervens, la brasserie la Ringale vous accueille toute l'année dans son bar touristique pour déguster des bières artisanales, locales et savoureuses !

Die Brauerei la Ringale liegt im Gewerbegebiet des Dorfes Cervens und empfängt Sie das ganze Jahr über in ihrer Touristenbar, wo Sie handwerklich hergestellte, lokale und leckere Biere probieren können!

Le lundi, mercredi et jeudi 15h-20h. Le vendredi et samedi 15h-23h. Montag, Mittwoch und Donnerstag 15.00-20.00 Uhr. Freitag und Samstag 15.00-23.00 Uhr.



FROMAGERIE DU NOYER



2 rue des Vignes de Bachelard, 74140 **Douvaine**
+33 (0)4 50 85 53 76
contact@fromageriedunoyer.fr
www.fromageriedunoyer.fr  



Du Goût, du Vrai : bienvenue à la Fromagerie du Noyer ! Nous vous proposons une belle variété de fromages, charcuteries du terroir et produits d'épicerie fine !

Geschmackvoll und wahrhaftig: Willkommen in der Fromagerie du Noyer! Wir bieten Ihnen eine schöne Auswahl an Käse, Wurstwaren aus der Region und Feinkostprodukten!

Du mardi au samedi de 9h-12h30 et 15h30-19h.
Dienstag bis Samstag von 9:00-12:30 Uhr und 15:30-19:00 Uhr.

LE BRIN D'ICI



1 chemin des Tattes, 74140 **Massongy**
+33 (0)4 50 87 01 16
lebrindici@gmail.com
www.brindici.fr 

Lundi, mardi, jeudi et vendredi 15h-19h.
 Mercredi et samedi 10h-12h30 / 15h-19h.
Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag 15:00-19:00 Uhr.
Mittwoch und Samstag 10:00-12:30 Uhr / 15:00-19:00 Uhr.



Magasin de producteurs bio proposant la production de notre ferme, le GAEC le Regain, en céréales, farines et pains, cultivés et transformés sur place, ainsi que d'autres producteurs du coin, afin d'offrir un large panel de produits de haute qualité.

Biobauernladen, der die Getreide-, Mehl- und Broterzeugnisse unseres Bauernhofs GAEC le Regain anbietet, die vor Ort angebaut und verarbeitet werden, sowie andere Produzenten aus der Umgebung, um eine breite Palette an hochwertigen Produkten anzubieten.

CHÂTEAU LA TOUR DE MARIGNAN



264 route de la Tour de Marignan, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)6 30 04 06 68
tourdemarignan@hotmail.com


Du lundi au vendredi 9h-19h.
 Samedi et dimanche 10h-18h.
Montag bis Freitag 9:00-19:00 Uhr.
Samstag und Sonntag 10:00-18:00 Uhr.



Datant du XI^e siècle, ce domaine viticole possède la plus vieille cave de Haute-Savoie. Ce site médiéval exceptionnel sera pour vous l'occasion d'une rencontre avec le cru Marignan, AOC vin de Savoie, en production biologique depuis plus de 30 ans.

Dieses Weingut stammt aus dem 11. Jahrhundert und besitzt den ältesten Weinkeller der Haute-Savoie. Diese außergewöhnliche mittelalterliche Stätte wird Ihnen die Gelegenheit bieten, den Cru Marignan, AOC vin de Savoie, der seit über 30 Jahren biologisch angebaut wird, kennenzulernen.

LES JARDINS DE CHAVANNEX



1578 avenue de Chavannex, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)4 50 72 53 32
info@les-jardins-de-chavannex.fr
www.les-jardins-de-chavannex.fr  

Du lundi au samedi de 9h-12h et 14h-18h.
 Fermé les mardis et dimanches.
Montag bis Samstag 9:00-12:00 Uhr und 14:00-18:00 Uhr. Dienstags und sonntags geschlossen.



Producteur local de plantes à massifs, plantes vivaces, plantons de légumes, fleurs coupées, petits fruits (fraises, framboises). Nous sommes présents sur vos marchés hebdomadaires et vente direct aux serres.

Lokaler Produzent von Beetpflanzen, Stauden, Gemüsesetzlingen, Schnittblumen, Beerenobst (Erdbeeren, Himbeeren). Wir sind auf Ihren Wochenmärkten vertreten und verkaufen direkt in den Gewächshäusern.

LE POTAGER DU LÉMAN



129 chemin des Hutins Vieux, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)4 50 72 45 19
gaec.larenouillere@wanadoo.fr

Du mardi au samedi 9h-12h et 15h-19h.
Dienstag bis Samstag 9:00-12:00 Uhr und 15:00-19:00 Uhr



Vente de légumes en direct ainsi que de nombreux produits de terroirs (fruits, fromages, charcuterie, vins, épicerie fine...).

Direktverkauf von Gemüse sowie zahlreiche regionale Produkte (Obst, Käse, Wurstwaren, Wein, Feinkost...).

LE DAHU ÉPICURIEN



11 rue des Arts, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)6 83 87 22 48
contact@ledahuepicurien.fr
 

Toute l'année.
 Ganzjährig.



Dans un cadre agréable, un lieu de découverte de produits locaux : biscuits, terrines, chocolats, bières, vins, alcools ... Un espace de découverte des produits des pays de Savoie.

In einem angenehmen Rahmen ein Ort, an dem Sie lokale Produkte entdecken können: Kekse, Terrinen, Schokolade, Biere, Weine, Spirituosen ... Ein Ort zur Entdeckung der Produkte aus den Ländern Savoyens.

HIPPOLYTE VIGLIANO CHOCOLATIER



23 grande Rue, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 73 93 09
contact@hippolyte-chocolatier.com
www.hippolyte-chocolatier.com  

Toute l'année.
 Ganzjährig.



Laissez-vous séduire par cette chocolaterie au cœur de Thonon-les-Bains, spécialiste dans le « Bean to bar ».

Lassen Sie sich von dieser Chocolaterie im Herzen von Thonon-les-Bains verführen, die sich auf „Bean to bar“ spezialisiert hat.

MERMETY AU PRASLIN



54 grande Rue, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 30 03
mermety12@aol.com
 

Toute l'année.
 Ganzjährig.



Artisan chocolatier, glacier et pâtissier depuis 1969, Mermety au Praslin propose un large choix de chocolats, confiseries et douceurs. L'été, savourez plus de 60 parfums de glaces et sorbets. Un vrai délice pour les papilles des gourmands !

Mermety au Praslin ist seit 1969 als Chocolatier, Eiskonditor und Konditor tätig und bietet eine große Auswahl an Schokolade, Konfekt und Süßigkeiten. Im Sommer genießen Sie über 60 verschiedene Geschmacksrichtungen von Eis und Sorbets. Ein wahrer Genuss für die Geschmacksnerven!



HIPPOLYTE VIGLIANO

Chocolatier
Artisan chocolatier - Bean to bar



Hippolyte Vigliano chocolatier

23, Grande rue 74200 Thonon-les-bains

du Mardi au Samedi
9H30 - 12H30
14H00-19H00

bioceop | Thonon-les-Bains
Amphion-Publier

LA RÉFÉRENCE LOCALE DU CHABLAIS !

HORAIRES THONON :
LUNDI AU SAMEDI DE 8H30 À 19H30

HORAIRES PUBLIER :
LUNDI AU SAMEDI DE 9H À 19H30

AB

LA RÉFÉRENCE LOCALE DU CHABLAIS !

Facebook
Instagram
Google Maps



MUSÉES, MONUMENTS & SITES DE VISITES

MUSEEN, DENKMÄLER & SEHENSWÜRDIGKEITEN

CHÂTEAUX DES ALLINGES

Accès libre toute l'année.
Freier Zugang das ganze Jahr über.



74200 Allinges
+33 (0)4 50 72 64 57
accueil@destination-leman.com
www.destination-leman.com



Ancienne résidence de St François de Sales, les châteaux des Allinges sont l'un des sites emblématiques du Géoparc Mondial UNESCO du Chablais. Le site offre un panorama exceptionnel sur le Léman, le Jura et les Préalpes.

Die Schlösser von Allinges waren einst die Residenz von St. François de Sales und sind eine der symbolträchtigen Stätten des UNESCO Global Geoparks Chablais. Die Anlage bietet ein außergewöhnliches Panorama auf den Genfersee, den Jura und die Voralpen.

CHÂTEAU SAINT-MICHEL D'AVULLY



En juillet et août de 13h à 18h,
sauf les samedis et dimanches.
Im Juli und August von 13:00 bis 18:00 Uhr,
außer samstags und sonntags.



465 chemin d'Avully, 74890 Brenthonne
+33 (0)4 50 36 11 59/ +33 (0)6 27 45 54 57
info@chateau-avully.com
www.chateauavully.com



Situé dans le bassin lémanique, en Chablais, entre Thonon-les-Bains et Annemasse, le château s'étend sur un domaine privé de 15 hectares à flanc de montagne. Inscrit Monument Historique, il a été magnifiquement restauré et a retrouvé tout son cachet médiéval.

Das Schloss liegt im Genferseebecken, in der Region Chablais, und erstreckt sich über ein 15 Hektar großes Privatgrundstück am Berghang. Als historisches Monument eingetragen, wurde es wunderschön restauriert und hat seinen mittelalterlichen Charakter wiedererlangt.

MUSÉE DES GRANGES DE SERVETTE

En juillet et août tous les jours de 15h à 19h.
Im Juli und August täglich von 15:00 bis 19:00 Uhr.



224 chemin des Granges de Servette, 74140 Chens-sur-Léman
+33 (0)4 50 94 86 40
info@granges-de-servette.com
www.granges-de-servette.com



Le musée possède une collection permanente de peintures et sculptures contemporaines constituée depuis 1958 et des outils anciens. L'exposition estivale permet de découvrir de nouveaux artistes. Visites de groupes guidées sur demande.

Das Museum besitzt eine ständige Sammlung zeitgenössischer Gemälde und Skulpturen, die seit 1958 aufgebaut wurde, sowie alte Werkzeuge. In der Sommerausstellung können neue Künstler entdeckt werden. Geführte Gruppenbesuche auf Anfrage.

MUSÉE DU CINÉMA PHILIPPE PICCOT

En juillet et août tous les mardis de 14h à 17h30,
le reste de l'année sur demande.
Im Juli und August jeden Dienstag von 14:00 bis 17:30 Uhr,
den Rest des Jahres auf Anfrage.



43 bis rue du Bourg Neuf
74140 Douvaine
+33 (0)4 50 94 11 79
cinechablais@orange.fr

Découvrez tous les modèles de projecteurs argentiques conçus, fabriqués et commercialisés par Jean Buisse et Paul Bottazi, deux inventeurs lyonnais de génie.

Entdecken Sie alle Modelle von Silberprojektoren, die von Jean Buisse und Paul Bottazi, zwei genialen Erfindern aus Lyon, entworfen, hergestellt und vermarktet wurden.



JARDIN des CINQ SENS
YVOIRE

Une promenade sensorielle étonnante à la découverte du monde végétal !

Le Guide Vert MICHELIN
jardin remarquable

www.jardin5sens.net



LA FLAMME EST À VOUS

MUSÉE OLYMPIQUE

Quai d'Ouchy 1
CH - 1006 Lausanne
olympicmuseum.ch
olympics.com/musee

www.olympicmuseum.ch

MUSÉE DES AILES ANCIENNES

Toute l'année, les jeudis et samedis de 14h à 18h.

Das ganze Jahr über donnerstags und samstags
von 14:00 bis 18:00 Uhr.



2 route de Morzy, rond-point de la Fattaz, 74140 **Excenevex**

+33 (0)6 08 57 97 04
www.ailes-anciennes74.com



Le musée des Ailes est tenu par une association de passionnés qui œuvre depuis 1992 à la sauvegarde du patrimoine aéronautique français.

Das Musée des Ailes wird von einer Vereinigung von Enthusiasten betrieben, die sich seit 1992 für den Erhalt des französischen Luftfahrterbes einsetzt.

MUSÉE D'ART ET DE FOLKLORE RÉGIONAL

Les jeudis du 11 juillet au 22 août de 15h à 18h.

Donnerstags vom 11. Juli bis 22. August
von 15:00 bis 18:00 Uhr.



35 rue de l'Église, 74890 **Fessy**

+33 (0)6 31 41 18 07
museumdefessy@outlook.fr
www.museumdefessy.fr



Le musée Bernard Lacroix (musée d'art et traditions populaires et folklore local), riche d'une collection de plus de 20 000 objets ouvre ses portes au public durant l'été pour des visites guidées d'une heure assurées par l'association Muséam.

Das Musée Bernard Lacroix (Museum für Volkskunst und Traditionen sowie lokale Folklore) mit einer reichen Sammlung von über 20 000 Objekten öffnet seine Türen im Sommer für einstündige Führungen, die von der Vereinigung Muséam durchgeführt werden.

MUSÉE DE LA MUSIQUE MÉCANIQUE

De mai à octobre, consulter les horaires en ligne.

Von Mai bis Oktober,
informieren Sie sich online über den Fahrplan.



294 rue du Vieux Village, 74260 **Les Gets**

+33 (0)4 50 79 85 75
musee@musicmecalesgets.org
www.musicmecalesgets.org



Présentation d'une collection de plus de 950 instruments de musique mécanique dans le contexte de leur époque. Les visites guidées et animées vous transporteront dans un salon à musique, un cabaret, une salle de concert, une fête foraine, un cinéma etc.

Präsentation einer Sammlung von über 950 mechanischen Musikinstrumenten im Kontext ihrer Epoche. Die geführten und animierten Besichtigungen versetzen Sie in einen Musiksalon, ein Kabarett, einen Konzertsaal, einen Jahrmarkt, ein Kino etc.

DOMAINE DE DÉCOUVERTE DE LA VALLÉE D'AULPS

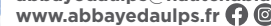
Toute l'année.

Ganzjährig.



961 route de l'Abbaye, 74430 **Saint-Jean-d'Aulps**

+33 (0)4 50 04 52 63
abbayedaulps@hautchablais.fr
www.abbayedaulps.fr



Le Domaine de Découverte présente les vestiges de l'abbatiale du XI^e siècle, le domaine monastique et ses différentes parties, ainsi que l'ancienne ferme des moines, restaurée, qui accueille aujourd'hui un centre d'interprétation sur 650m² d'expositions.

Die Domaine de Découverte zeigt die Überreste der Abteikirche aus dem 11. Jahrhundert, das Klostergut und seine verschiedenen Teile sowie den restaurierten ehemaligen Bauernhof der Mönche, der heute auf 650 m² Ausstellungsfläche ein Interpretationszentrum beherbergt.

MUSÉE DE PRÉHISTOIRE ET GÉOL. J. HALLEMANS

Ouvert tous les jours
durant les vacances scolaires.
Während der Schulferien täglich geöffnet.



207 route du Moulin de la Glacière, 74140 **Sciez-sur-Léman**

+33 (0)4 50 72 60 53
musee.reservation@ville-sciez.fr
www.musee-prehistoire-sciez.com



Le musée vous propose un voyage à travers les temps géologiques et préhistoriques pour comprendre l'évolution de la vie et de la Terre. Passionnés, curieux, participez à nos ateliers ludiques et pédagogiques en famille !

Das Museum lädt Sie zu einer Reise durch die geologische und prähistorische Zeit ein, um die Entwicklung des Lebens und der Erde zu verstehen. Begeistert, neugierig, nehmen Sie an unseren spielerischen und pädagogischen Workshops für die ganze Familie teil!



abbaye d'Aulps
MONUMENT HISTORIQUE

ABBAYE D'AULPS
74430 SAINT-JEAN D'AULPS
04 50 04 52 63
www.abbayedaulps.fr

Découvrez les vestiges de l'abbaye d'Aulps sur un parc de 3ha avec jardin des simples et potager médiéval, l'exposition permanente autour de l'histoire de l'abbaye et des moines cisterciens. Et tentez l'expérience réalité virtuelle pour retrouver l'abbaye du temps de sa splendeur !

ART CONTEMPORAIN :
Mina MOND « La Haute Chasse »

**2 sites d'exception
du Haut-Chablais !**



Immersion dans le monde magique de la musique mécanique, avec plus de 900 pièces uniques et singulières présentées dans le contexte de leur époque et qui constituent la plus grande collection d'instruments automatiques d'Europe !

Exposition temporaire :
« La Musique Mécanique et le dessin »

**MUSÉE DE LA
MUSIQUE MECANIQUE**
74260 LES GETS
04 50 79 85 75
www.musicmecalettesgets.org

MUSÉE DÉP. DES SAPEURS-POMPIERS DU 74



217 route du Moulin de la Glacière, 74140 Sciez-sur-Léman
+33 (0)4 50 72 39 68
union@sdis74.fr
www.sdis74.fr/page/lemusee-41

En mai, juin, juillet août.
Consulter jours et horaires en ligne.
Im Mai, Juni, Juli und August.
Sehen Sie sich die Tage und Zeiten online an.



Découvrez l'histoire du matériel des Sapeurs-Pompiers et celle des sauveteurs de toute la Haute-Savoie, depuis les années 1930 à nos jours : pompes à bras, véhicules, tenues, vidéos...
Entdecken Sie die Geschichte des Materials der Feuerwehr und die der Retter in ganz Haute-Savoie, von den 1930er Jahren bis heute: Handpumpen, Fahrzeuge, Uniformen, Videos...

CHÂTEAU DE RIPAILLE



83 avenue de Ripaille, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 26 64 44
fondation@ripaille.fr
www.ripaille.fr

D'avril à novembre et périodes de vacances scolaire.
April to November and school vacation periods.



Idéalement situé au bord du lac Léman, le château de Ripaille réunit une originale combinaison d'architecture médiévale et de style 1900. À elle seule, la visite du château justifie le dicton : « Qui n'a point vu Ripaille, n'a jamais rien vu qui ne vaille ».
Das Schloss Ripaille liegt ideal am Ufer des Genfer Sees und vereint mittelalterliche Architektur mit dem Stil der 1900er Jahre. Allein der Besuch des Schlosses rechtfertigt das Sprichwort: „Wer Ripaille nicht gesehen hat, hat noch nie etwas gesehen, was nicht gut ist“.

MUSÉE DU CHABLAIS



2 rue Michaud - Château de Sonnaz, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 70 69 49
culture@ville-thonon.fr

De mars à novembre.
Von März bis November.



Le musée du Chablais, au château de Sonnaz, propose une exposition permanente sur l'histoire du territoire et, en 2025, l'exposition temporaire « Les Allobroges de Napoléon, Dessaix, Chastel, Dupas, héros de la Révolution et de l'Empire ».
Das Musée du Chablais im Schloss Sonnaz bietet eine Dauerausstellung zur Geschichte der Region und im Jahr 2025 die Sonderausstellung „Les Allobroges de Napoléon, Dessaix, Chastel, Dupas, Helden der Revolution und des Kaiserreichs“.

LE JARDIN DES CINQ SENS



12 rue du Lac, 74140 Yvoire
+33 (0)4 50 72 88 80
contact@jardin5sens.net
www.jardin5sens.net

De mi-avril à début octobre.
Von Mitte April bis Anfang Oktober.



Bien plus qu'un jardin à voir, partez à la découverte de la richesse du monde végétal lors d'une balade sensorielle étonnante. Un écrin inspiré des labyrinthes où plus de 1500 variétés sont entretenues avec passion.
Hier gibt es mehr als nur einen Garten zu sehen. Entdecken Sie den Reichtum der Pflanzenwelt auf einem erstaunlichen Spaziergang für die Sinne. Ein von Labyrinthen inspiriertes Schmuckkästchen, in dem mehr als 1500 Sorten mit Leidenschaft gepflegt werden.

ÉCOMUSÉE DE LA PÊCHE ET DU LAC



Port de Rives, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 70 26 96
culture@ville-thonon.fr

De juin à septembre.
From June to September.



Créé en 1987, l'écomusée de la Pêche et du Lac a trouvé sa place au sein du village des pêcheurs du port de Rives. Abrité dans trois guérites traditionnelles, il vit au rythme de ces professionnels de la pêche dont il est le gardien de la mémoire...
Das 1987 gegründete Ecomusée de la Pêche et du Lac hat seinen Platz im Fischerdorf am Hafen von Rives gefunden. Es ist in drei traditionellen Hütten untergebracht und lebt im Rhythmus der Fischer, deren Erinnerung es bewahrt...





les
Gorges
du Pont du Diable

UN SITE NATUREL GÉOLOGIQUE

Ouvert 7/7 d'avril à septembre



Site classé

205 route des Grandes Alpes – Lieu dit « Le Jotty » – 74200 La Vernaz
04 50 72 10 39 • info@lepontdudiable.com

www.lepontdudiable.com



SUISSE / SWITZERLAND

CHAPLIN'S WORLD BY GRÉVIN



Route de Fenil 2, 1804 Corsier-sur-Vevey
+41 (0) 842 422 422
contact@chaplinsworld.com
www.chaplinsworld.com 

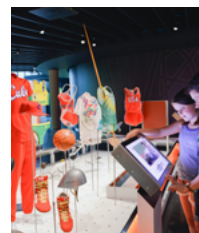
Chaplin's World est un musée divertissant. Au Studio, traversez les époques et les décors et redécouvrez les films mythiques qui ont fait l'œuvre du cinéaste. Au Manoir, découvrez la vie de famille de cet artiste et laissez-vous guider à travers les mobiliers et objets personnels.

Chaplin's World ist ein unterhaltsames Museum. Im Studio können Sie durch die verschiedenen Epochen und Kulissen reisen und die legendären Filme, die das Werk des Filmemachers ausmachen, wiederentdecken. Im Herrenhaus erfahren Sie mehr über das Familienleben des Künstlers.

Toute l'année.
Ganzjährig.



MUSÉE OLYMPIQUE



Quai d'Ouchy 1, CH 1006 Lausanne
+41 (0)21 621 65 11
info.museum@olympic.org
www.olympics.com/musee  

Le musée Olympique abrite la collection patrimoniale olympique la plus vaste et complète au monde. Plongez dans les expositions, participez aux activités culturelles et profitez du restaurant panoramique !

Das Olympische Museum beherbergt die weltweit größte und umfassendste Sammlung des olympischen Erbes. Tauchen Sie ein in die Ausstellungen, nehmen Sie an kulturellen Aktivitäten teil und genießen Sie das Panoramarestaurant!

Toute l'année.
Ganzjährig.



CHÂTEAU DE CHILLON



Avenue de Chillon 21, 1820 Veytaux
+41 21 966 89 10
www.chillon.ch  

Situé à Veytaux près de Montreux, le Château de Chillon trône sur son îlot rocheux depuis bientôt un millénaire. La forteresse médiévale a été rendue célèbre grâce à la « Nouvelle Héloïse » de Jean-Jacques Rousseau ou « Le Prisonnier de Chillon » de Lord Byron.

Das in Veytaux bei Montreux gelegene Schloss Chillon thront seit fast einem Jahrtausend auf seiner Felseninsel. Die mittelalterliche Festung wurde durch Jean-Jacques Rousseaus „Nouvelle Héloïse“ oder Lord Byrons „Der Gefangene von Chillon“ berühmt.

Toute l'année.
Ganzjährig.



FORT DE CHILLON



Avenue de Chillon 22, 1820 Veytaux
+41 21 552 44 55
info@fortdechillon.ch
www.fortdechillon.ch  

À Montreux, face au légendaire Château de Chillon, découvrez un bunker top secret caché dans la montagne : le Fort de Chillon, un vestige exceptionnel du fameux réduit national suisse.

In Montreux, gegenüber dem legendären Schloss Chillon, entdecken Sie einen streng geheimen, in den Bergen versteckten Bunker: das Fort de Chillon, ein außergewöhnliches Überbleibsel des berühmten Schweizer Nationalreduits.

Toute l'année.
Ganzjährig.



GALERIES D'ART & EXPOSITIONS

KUNSTGALERIEN & AUSSTELLUNGEN

GALERIE L'ART'LLINGEOISE



Châteaux des Allinges, 74200 **Allinges**
+33 (0)4 50 70 51 98
aa.compan@orange.fr

La galerie l'Art'llingeoise accueille des expositions temporaires durant la période estivale (tableaux, sculptures, photographies...).

Die Galerie l'Art'llingeoise beherbergt während der Sommermonate wechselnde Ausstellungen (Bilder, Skulpturen, Fotografien...).

De juin à septembre tous les jours de 15h à 19h.
Von Juni bis September täglich von 15:00 bis 19:00 Uhr.

LA FERME D'ANTIOCHE



48 rue de la Mairie, 74140 **Nernier**
+33 (0)4 50 72 82 26
mairie@nernier.fr
www.nernier.eu

Bâtiment patrimonial et communal qui dispose d'une magnifique salle rénovée qui accueille diverses manifestations et se transforme en centre d'art tout au long de l'été pour proposer des expositions artistiques, sculptures, peintures photographies...

Erbgut- und Gemeindegebäude mit einem wunderschönen, renovierten Saal, in dem verschiedene Veranstaltungen stattfinden. Den ganzen Sommer über verwandelt sich das Gebäude in ein Kunstzentrum, in dem Kunstausstellungen, Skulpturen, Gemälde und Fotografien angeboten werden.

De mai à septembre, horaires d'ouverture selon les expositions.
Von Mai bis September, Öffnungszeiten je nach Ausstellung.

CHAPELLE DE LA VISITATION



25 rue des Granges, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 70 69 49
culture@ville-thonon.fr

Ancien couvent, la Chapelle de la Visitation est aujourd'hui un espace d'exposition dédié à la diffusion de l'art contemporain. Elle propose un cycle de quatre expositions par an ponctué de rencontres avec le commissaire des expositions, Philippe Piguet.

Die Chapelle de la Visitation, ein ehemaliges Kloster, ist ein Ausstellungsraum, der der Verbreitung zeitgenössischer Kunst gewidmet ist. Sie bietet einen Zyklus von vier Ausstellungen pro Jahr, die von Begegnungen mit dem Kurator der Ausstellungen, Philippe Piguet, unterbrochen werden.

Toute l'année.
Ganzjährig.



GALERIE POME TURBIL



3 rue des Vieux Thononais, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)6 11 37 91 53
pome.turbil@gmail.com
f @

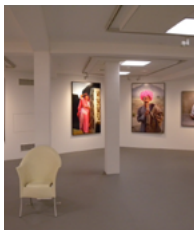
La galerie présente, depuis 1993, des artistes peintres, sculpteurs et photographes de la scène culturelle européenne.

Die Galerie präsentiert seit 1993 Maler, Bildhauer und Fotografen aus der europäischen Kulturszene.

Toute l'année.
Ganzjährig.



GALERIE DE L'ETRAVE



4 bis avenue d'Evian, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 70 69 68

La Maison des Arts du Léman défend depuis de nombreuses années l'art de la photographie, qu'elle présente au rythme de trois expositions par an dans la galerie de l'Etrave.

Das Maison des Arts du Léman setzt sich seit vielen Jahren für die Kunst der Fotografie ein, die es im Rhythmus von drei Ausstellungen pro Jahr in der Galerie de l'Etrave präsentiert.

Toute l'année.
Ganzjährig.



ÉQUINOXE



8 rue du lac, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 80 77
equinoxe-association.org
f

Exposition-vente de créateurs contemporains dans une grange restaurée avec goût. Artisanat d'art : céramique, bijoux, bois, métal, sculpture. Chaque jour, vous êtes accueillis par un des artisans.

Verkaufsausstellung zeitgenössischer Kunstschaffender in einer geschmackvoll restaurierten Scheune. Kunsthandwerk: Keramik, Schmuck, Holz, Metall, Skulpturen. Jeden Tag werden Sie von einem der Kunsthandwerker begrüßt.

L'ESPACE ENCHANTÉ



La Châtaignière, Domaine de Rovorée, 74140 **Yvoire**
+33 (0)7 81 57 00 37
info@espace-e.org
www.espace-e.org **f @**

Ce bâtiment historique est un lieu d'exposition, de travail et de rencontre... Ici se déroule la vie quotidienne du collectif d'artistes, la porte est grande ouverte au public.

Dieses historische Gebäude ist ein Ort der Ausstellung, der Arbeit und der Begegnung... Hier spielt sich das tägliche Leben des Künstlerkollektivs ab, die Tür steht der Öffentlichkeit weit offen.

Toute l'année, les mercredis, samedis et dimanches de 14h à 18h.
Das ganze Jahr über mittwochs, samstags und sonntags von 14:00 bis 18:00 Uhr.



LA GRANGE À LA MARIE



Rue de l'Église, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 80 36
mairie@yvoire.fr
www.yvoire.fr

Cette petite unité agricole du XIX^e siècle accueille des expositions durant l'été.

In dieser kleinen landwirtschaftlichen Einheit aus dem 19. Jahrhundert finden im Sommer Ausstellungen statt.

De mai à septembre.
Von Mai bis September.

CHÂTEAU FÉODAL D'AVULLY 74890 BRENTHONNE



ESPACES NATURELS SENSIBLES ET/OU PROTÉGÉS

EMPFINDLICHE UND/ODER GESCHÜTZTE NATURRÄUME

OBSERVATOIRE ORNITHOLOGIQUE ET ROSELIÈRE DE CHENS-SUR-LÉMAN



Chemin Sous-Cusy, 74140 Chens-sur-Léman

+33 (0)4 50 72 64 57

accueil@destination-leman.com

www.destination-leman.com



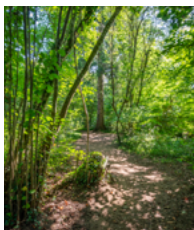
Les rives de Chens-sur-Léman font partie du site Natura 2000 « Lac Léman » et abritent une flore et une avifaune remarquables. Le nouvel observatoire ornithologique permet la mise en valeur et la préservation de ce patrimoine naturel exceptionnel.

Die Ufer von Chens-sur-Léman sind Teil des Natura-2000-Gebiets „Lac Léman“ und beherbergen eine bemerkenswerte Flora und Vogelwelt. Das neue ornithologische Observatorium ermöglicht die Aufwertung und den Erhalt dieses außergewöhnlichen Naturerbes.

Accès libre toute l'année.

Freier Zugang das ganze Jahr über.

DOMAINE DU GUIDOU



Route du Moulin de la Glacière, 74140 Sciez-sur-Léman

+33 (0)4 50 72 64 57

accueil@destination-leman.com

www.destination-leman.com



Ce site naturel pré-urbain classé Natura 2000 couvre plus de 80 ha sur la commune de Sciez et regroupe une mosaïque de milieux diversifiés (secteurs boisés, parcelles agricoles, prairies humides...) et une richesse au niveau de la flore et de la faune.

Dieses als Natura 2000 eingestufte Naturgebiet umfasst mehr als 80 Hektar in der Gemeinde Sciez und vereint ein Mosaik aus verschiedenen Lebensräumen (bewaldete Sektoren, landwirtschaftliche Parzellen, Feuchtwiesen...) und eine reiche Flora und Fauna.

Accès libre toute l'année.

Freier Zugang das ganze Jahr über.

DOMAINE DE ROVORÉE - LA CHÂTAIGNIÈRE



Route d'Excenevex, 74140 Yvoire

+33 (0)4 50 72 64

accueil@destination-leman.com

www.destination-leman.com



Avec la façade lacustre de 1,2 km, et des paysages diversifiés et paisibles entre séquoias géants et châtaigniers centenaires, le site est un lieu idéal pour la détente familiale et la promenade.

Mit der 1,2 km langen Seefassade und der vielfältigen und friedlichen Landschaft zwischen riesigen Mammutbäumen und hundertjährigen Kastanienbäumen ist der Ort ideal für Familienerholung und Spaziergänge.

Accès libre toute l'année.

Freier Zugang das ganze Jahr über.

RÉSERVE NATURELLE DU DELTA DE LA DRANSE



Avenue de Saint-Disdille, Delta de la Dranse, 74200 Thonon-les-Bains

+33 (0)4 50 81 49 79

reserve.deltadeladransse@cen-haute-savoie.org

www.cen-haute-savoie.org/reserve-naturelle/delta-dranse



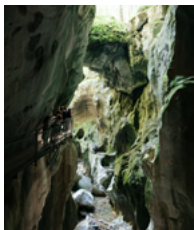
Facile d'accès, le site offre une diversité étonnante de milieux sur un aussi petit territoire : à cheval entre les communes de Thonon-les-Bains et Publier (Amphion), cet incroyable et insolite écrin de nature abrite de nombreuses espèces (faune et flore).

Der leicht zugängliche Ort bietet eine erstaunliche Vielfalt an Lebensräumen auf einem so kleinen Gebiet: Zwischen den Gemeinden Thonon-les-Bains und Publier (Amphion) gelegen, beherbergt diese unglaubliche und ungewöhnliche Naturschatulle zahlreiche Arten (Fauna und Flora).

D'avril à septembre.

Von April bis September.

LES GORGES DU PONT DU DIABLE



205 route des Grandes Alpes, 74200 La Vernaz

+33 (0)4 50 72 10 39

info@lepontdudiable.com

www.lepontdudiable.com



Nées sous un glacier, les Gorges du Pont du Diable sont un site naturel géologique emblématique du Chablais. Situé entre Thonon-les-Bains et Morzine, le site octroie un aperçu des forces naturelles toujours en œuvres...

Die Gorges du Pont du Diable, die unter einem Gletscher entstanden sind, sind ein geologisches Naturdenkmal im Chablais. Zwischen Thonon-les-Bains und Morzine gelegen, bietet der Ort einen Einblick in die Naturkräfte, die noch immer am Werk sind...



Géosite du lac de Vallon (Bellevaux) ©A. Berger

GÉOPARC MONDIAL UNESCO DU CHABLAIS

PRÊTS À CHANGER VOTRE REGARD SUR LES PAYSAGES ?

EXPLOREZ NOS SITES EMBLÉMATIQUES

www.geopark-chablais.com





ACTIVITÉS & LOISIRS

AKTIVITÄTEN & FREIZEIT

ACTIVITÉS NAUTIQUES

WASSERSPORTAKTIVITÄTEN

COMPAGNIE DES BATEAUX DU LÉMAN



Ports d'Yvoire, Thonon et Évian
+33 (0)7 48 92 71 81

info@bateaux-leman.com

www.bateaux-leman.com



Embarquez pour une croisière inoubliable sur le Léman ! Profitez de promenades en bateau au départ d'Yvoire, Thonon-les-Bains et Évian, et laissez-vous séduire par des paysages d'exception entre lac et montagne. Une expérience unique à vivre au fil de l'eau !

Begeben Sie sich auf eine unvergessliche Kreuzfahrt auf dem Genfersee! Genießen Sie Bootsfahrten von Yvoire, Thonon-les-Bains und Évian aus und lassen Sie sich von außergewöhnlichen Landschaften zwischen See und Bergen verzaubern. Ein einzigartiges Erlebnis!

D'avril à octobre.
Von April bis Oktober.

COCO PÉDALOS



Sur la plage, 74140 Excenevex
+33(0)6 21 24 11 93

cocopedalos@gmail.com



Votre location de pédalos, paddles et bateaux sans permis sur la plage d'Excenevex !!

Ihr Verleih von Tretbooten, Paddles und Booten ohne Führerschein am Strand von Excenevex!!!

De mai à septembre.
Von Mai bis September.

RELAX LÉMAN LOCATION



Sur la plage, 74140 Excenevex
+33 (0)6 60 59 05 26

info@relaxleman.fr

www.relaxleman.fr



Relax Léman vous invite sur la plage de sable fin pour un moment de détente unique. Pédalo, stand up paddle, kayak, transat et parasol en location pour le plaisir de tous ! Cours de pilates-paddle et de yoga.

Relax Léman lädt Sie an den feinen Sandstrand ein, um einen einzigartigen Moment der Entspannung zu erleben. Tretboot, Stand-up-Paddle, Kajak, Liegestuhl und Sonnenschirm können zur Freude aller gemietet werden! Pilates-Paddle- und Yogakurse.

De mi-mai à mi-septembre.
Von Mitte Mai bis Mitte September.

AQUA LÉMAN NAUTIQUE



Plage de Sciez, 74140 Sciez-sur-Léman
+33 (0)6 23 17 35 72

info@aqualemannautique.com

www.aqualemannautique.com



Pédalo, stand up paddle, kayak, planche à voile ou barque à moteur sans permis (idéal pêche) : location ou cours avec un moniteur diplômé, c'est vous qui choisissez votre manière de profiter du lac !

Tretboot, Stand up Paddle, Kajak, Windsurfen oder Motorboot ohne Führerschein (ideal zum Angeln): Verleih oder Kurse mit einem diplomierten Lehrer - Sie entscheiden, wie Sie den See genießen möchten!

De mai à septembre.
Von Mai bis September.

BASE NAUTIQUE DE SCIEZ



709 chemin de la Renouillère, 74140 Sciez-sur-Léman

+33 (0)4 50 72 62 77

bnscliez@orange.fr

www.voileasciez.fr



Toute l'année.
Ganzjährig.



Une équipe diplômée, chaleureuse et dynamique est là pour vous conseiller des supports adaptés à votre niveau. Stages, cours particuliers, location. Voile, handivoile, stand up paddle, aviron, canoë-kayak.. Trouvez votre style sur le Léman !

Ein diplomiertes, herzliches und dynamisches Team ist da, um Ihnen Materialien zu empfehlen, die an Ihr Niveau angepasst sind. Praktika, Privatunterricht, Verleih. Segeln, Handsegeln, Stand up Paddle, Rudern, Kanu und Kajak. Finden Sie Ihren Stil auf dem Genfersee!

BATEAU LÉMAN LOISIRS



Port de Sciez, 74140 Sciez-sur-Léman

+33 (0)6 09 84 89 46

info@bleman.fr

www.bateaullemanloisirs.net

Location de bateaux avec permis. Location bateaux Cap Camarra BR 150cv, Cap Wa 150cv avec couchette, bateau ponton, parker 150cv, ski nautique pour adultes et enfants. Tous les soirs, apéro bateau !

Vermietung von Booten mit Führerschein. Bootsverleih Cap Camarra BR 150 PS, Cap Wa 150 PS mit Koje, Pontonboot, Parker 150 PS, Wasserski für Erwachsene und Kinder. Jeden Abend Boots-Apéro!

De mai à septembre.
Von Mai bis September.

POOL SNAP



Port de Sciez, 74140 Sciez-sur-Léman

+33 (0)6 07 72 59 16

charriere.eric@orange.fr

www.poolsnap.fr



Eric Charrière vous attend tout l'été au Port de Sciez pour vous faire découvrir les sensations de la glisse sur le Léman et vous enseigner la pratique de différentes activités nautiques (wakesurf, wakeboard, bi-ski, monoski, barefoot et bouée tractée).

Eric Charrière erwartet Sie den ganzen Sommer über am Hafen von Sciez, um Ihnen das Gefühl des Gleitens zu vermitteln und Ihnen die Ausübung verschiedener Wassersportaktivitäten beizubringen (Wakesurf, Wakeboard, Bi-Ski, Monoski, Barefoot und gezogene Boje).

De mai à septembre.
Von Mai bis September.

GET UP WAKE CLUB



Port de plaisance, 74140 Yvoire

+33 (0)6 06 98 57 82

contact@getupwakeclub.com

www.getupwakeclub.com



Get Up t'invite à bord de son bateau pour tester une multitude d'activités qui plaira à l'ensemble de la famille ou de tes amis. Apéroboat, bouée, wakeboard, wakesurf, croisières, events.. Viens vivre une expérience unique !

Get Up lädt dich an Bord seines Bootes ein, um eine Vielzahl von Aktivitäten auszuprobieren, die der ganzen Familie oder deinen Freunden gefallen werden. Aperitifboat, Boje, Wakeboard, Wakesurf, Kreuzfahrten, Events... Komm und mach eine einzigartige Erfahrung!

De mai à septembre, selon la météo.
Von Mai bis September, je nach Wetterlage.

AQUAVENTURE



120 avenue. de St Disdille, 74200 Thonon-les-Bains

+33 (0)4 50 71 48 47

info@aquaventure.fr

www.aquaventure.fr



Aquaventure est le premier centre de plongée professionnel du Léman. Cette école de plongée vous propose des baptêmes au lac, formations, stages, explorations, plongées sous glace, nitrox encadrés par des moniteurs professionnels.

Aquaventure ist die erste professionelle Tauchschule am Genfersee. Diese Tauchschule bietet Ihnen Taufen im See, Ausbildungen, Praktika, Erkundungen, Eistauchgänge, Nitrox-Tauchgänge, die von professionellen Tauchlehrern betreut werden.

Toute l'année.
Ganzjährig.

APALLF - AAPPMA LAC LÉMAN FRANÇAIS



13 quai Georges Pianta, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 26 29 85
apallf74@gmail.com
 f @

Notre école de pêche a pour fonction première de faire découvrir la pêche à la ligne au lac Léman, au lancer depuis un bateau ou du bord, ainsi que la pêche à la traîne, ou simplement une nouvelle technique.

Unsere Angelschule hat in erster Linie die Aufgabe, das Angeln am Genfersee, das Werfen vom Boot oder vom Ufer aus, sowie das Schleppangeln oder einfach eine neue Technik zu vermitteln.

De janvier à octobre.
 Von April bis Oktober.

BASE NAUTIQUE - ÉVOLUTION 2



Quai de Ripaille, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 81 72 37
www.evolution2.com/thonon-lac-leman
 f @

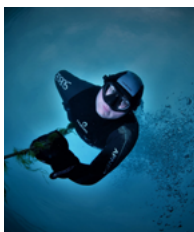
Profitez de notre point plage à Thonon-les-Bains ! Louez un kayak, un stand up paddle, un paddle géant, un pédalo ou un vélo électrique. Volez ou glissez sur l'eau en e.foil et e.surf. À vous l'aventure !!

Nutzen Sie unseren Strandpunkt in Thonon-les-Bains! Mieten Sie ein Kajak, ein Stand-up-Paddle, ein Riesenpaddle, ein Tretboot oder ein Elektrofahrrad. Fliegen Sie oder gleiten Sie mit e.foil und e.surf über das Wasser. Auf ins Abenteuer!!

Avril à septembre.
 Von April bis September.



CLUB SUBAQUATIQUE DU LÉMAN



Port des Pêcheurs, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 26 54 89
contact@cslthonon.fr
www.lemanplongee.fr f @

Affilié à la FFESSM, le club propose de nombreuses activités subaquatiques : apnée, nage avec palme, plongée scaphandre, hockey subaquatique. Baptêmes, explorations, formations, plongées nitrox, trimix, recycléur.

Der Club ist Mitglied der FFESSM und bietet zahlreiche Unterwasseraktivitäten an: Apnoe, Flossenschwimmen, Gerätetauchen, Unterwasserhockey. Taufen, Erkundungen, Ausbildungen, Nitrox-, Trimix- und Rebreather-Tauchgänge.

Toute l'année.
 Ganzjährig.

FRANCE APNÉE



Centre de plongée du Léman, 120 avenue de St-Disdille, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)7 81 83 51 35
info@france-apnee.com
www.france-apnee.com f @

France Apnée a ouvert cette école pour permettre à tous la découverte de l'apnée et ainsi une nouvelle pratique sportive dans le Léman. Les moniteurs peuvent vous accompagner quel que soit votre niveau.

France Apnée hat diese Schule eröffnet, um allen die Entdeckung des Apnoetauchens und damit eine neue Sportart im Genfersee zu ermöglichen. Die Lehrer können Sie unabhängig von Ihrem Niveau begleiten.

Toute l'année.
 Ganzjährig.

LEMAN LOCATION BY PRO YACHTING



Port de Rives - Ponton n°4, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 69 84
leman.location@proyachting.net
www.proyachting.net

Pro Yachting est une société nautique de vente et de services grâce à laquelle vous pourrez louer votre bateau et profiter du Léman !

Pro Yachting ist ein nautisches Verkaufs- und Dienstleistungsunternehmen, dank dem Sie Ihr Boot mieten und den Genfersee genießen können!

D'avril à octobre.
 Von April bis Oktober.



SOCIÉTÉ NAUTIQUE DU LÉMAN FRANÇAIS SNLF



Port de Rives, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 07 29
info@voilethonon.com
www.voilethonon.com f @

SNLF, club de voile affilié à la FFV. Dans ce cadre, nous proposons toutes les activités nautiques autour de la voile : stages pendant les vacances scolaires, cours particuliers, sorties découverte pour les familles et groupes, locations de catamaran ...

SNLF, ein dem FFV angeschlossener Segelclub. In diesem Rahmen bieten wir alle Wassersportaktivitäten rund um das Segeln an: Kurse während der Schulferien, Einzelunterricht, Entdeckungsausflüge für Familien und Gruppen, Katamaranverleih ...



W-SCHOOL - ÉCOLE DE SKI NAUTIQUE ET WAKEBOARD



Plage municipale - Quai de Ripaille, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)6 73 35 20 43
grego.charriere@hotmail.fr
www.w-school.fr f @

W-SCHOOL, l'école de wakesurf, wakeboard, foil et ski nautique à Thonon-les-Bains, au bord du lac Léman, à l'entrée de la piscine municipale. Depuis 2008, nous enseignons avec une approche pédagogique qui allie compétence et bonne humeur.

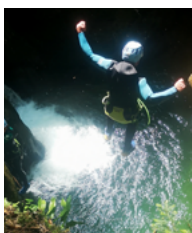
W-SCHOOL, die Schule für Wakesurfing, Wakeboarding, Foiling und Wasserski in Thonon-les-Bains, am Ufer des Genfer Sees, am Eingang des städtischen Schwimmbads. Seit 2008 unterrichten wir mit einem pädagogischen Ansatz, der Kompetenz und gute Laune vereint.

De mai à septembre.
 Von Mai bis September.

ACTIVITÉS EN EAUX VIVES

WILDWASSERAKTIVITÄTEN

DAHU CANYON



74200 **Allinges**
+33 (0)6 59 29 91 31
y.seassau@gmail.com
www.dahu-canyon.com f @

Le canyoning est une activité sportive qui consiste à descendre une rivière avec des sauts et des toboggans en utilisant des techniques de corde. À pratiquer en famille ou entre amis, à partir de 8 ans. RDV sur le lieu de l'activité. Moniteurs diplômés.

Canyoning ist eine sportliche Aktivität, bei der man mit Hilfe von Seiltechniken einen Fluss mit Sprüngen und Rutschen hinabsteigt. Ab 8 Jahren mit der Familie oder mit Freunden zu praktizieren. RDV am Ort der Aktivität. Diplomierter Betreuer.

De mai à octobre.
 Von Mai bis Oktober.

AN RAFTING



1518 route des Grandes Alpes, 74500 **Féternes**
+33 (0)4 50 71 89 15
hautesavoie@an-rafting.com
www.an-rafting.com/haute-savoie f @

Découvrez AN Rafting Haute-Savoie, votre expert en sports d'eau vive : rafting, hydrospeed, canoraft et activités nature au cœur des Alpes.

L'Aventure Nature dans un cadre exceptionnel !

Entdecken Sie AN Rafting Haute-Savoie, Ihren Experten für Wildwassersport: Rafting, Hydrospeed, Canoraft und Naturaktivitäten im Herzen der Alpen. Naturabenteuer in einer außergewöhnlichen Umgebung!



De mai à septembre.
 Von Mai bis September.

ÉVOLUTION 2 THONON - LAC LÉMAN



9 chemin de la Ballastière, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 81 72 37
thonon.lacleman@evolution2.com
www.evolution2.com/thonon-lac-leman f @

Sur notre base de rafting à Thonon-les-Bains, réservez et pratiquez le raft, l'hydrospeed et le packraft sur la Dranse.

An unserem Rafting-Stützpunkt in Thonon-les-Bains können Sie Rafting, Hydrospeed und Packraft auf der Dranse buchen und praktizieren.



De mai à septembre.
 Von Mai bis September.

ESPACES AQUATIQUES

WASSERRÄUME

AQUAPARC



Route de la Plage 122, 1897 **Le Bouveret**
+41 (0)24 482 00 00
contact@aquaparc.ch
www.aquaparc.ch  

Parc aquatique familial par excellence, vous y trouverez de nombreuses attractions adaptées à toute la famille mais également certaines réservées aux plus téméraires d'entre vous ! Avec son espace extérieur arboré, vous vous y plairez été comme hiver.

In diesem familienfreundlichen Wasserpark finden Sie zahlreiche Attraktionen für die ganze Familie, aber auch einige, die nur für die Mutigsten unter Ihnen geeignet sind. Mit seinem baumbestandenen Außenbereich werden Sie sich hier im Sommer wie im Winter wohlfühlen.

Toute l'année.
Ganzjährig.



PLAGE MUNICIPALE



Quai de Ripaille, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 08 04
plage@ville-thonon.fr
www.ville-thonon.fr  

Dans un cadre exceptionnel, la plage municipale de Thonon-les-Bains vous accueille, au milieu des pins, dans un parc de 3 hectares au bord du lac... Plusieurs bassins et plongeoires, une pataugeoire, un toboggan, vous y attendent, pour la joie des petits et grands.

In einer außergewöhnlichen Umgebung empfängt Sie der Stadtstrand von Thonon-les-Bains inmitten von Pinien in einem 3 Hektar großen Park am Ufer des Sees... Mehrere Becken und Sprungbretter, ein Planschbecken und eine Rutsche erwarten Sie dort zur Freude von Groß und Klein.

De mai à septembre
Von Mai bis September.



LOCATION

ENTRETIEN VENTE

Reservez en ligne



Ski & Véllos



Créateur
d'expériences
sportives



04 50 70 30 75

THONON
26 RUE DU PAMPHIOT

SPORTS & SENSATIONS

SPORTS & SENSATIONEN

FOYER NORDIQUE ET DE LOISIRS DES MOISES



76 route du Mas de l'Epée, Plateau des Moises, 74420 **Habère-Poche**
+33 (0)6 08 57 06 07
info@foyerdesmoises.com
www.foyerdesmoises.com  

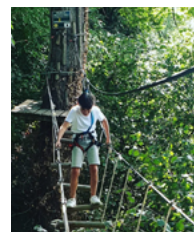
Le Foyer des Moises vous accueille été comme hiver. Venez profiter des activités 4 saisons dans le cadre exceptionnel du Plateau des Moises entre lac et montagnes.

Das Foyer des Moises empfängt Sie im Sommer und im Winter. Genießen Sie die 4-Jahreszeiten-Aktivitäten in der außergewöhnlichen Umgebung des Plateau des Moises zwischen See und Bergen.

Toute l'année.
Ganzjährig.



ACCROBRANCHE PARCOURS AVENTURE



409 route du Moulin de la Glacière, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)4 50 72 51 86
info@parcoursaventure-sciez.com
www.parcoursaventure-sciez.com  

Pour le plaisir des grands comme des petits, deux parcours accrobranche vous sont proposés : un pour les jeunes dès 1.10m et un pour les adultes et les jeunes dès 1.40m. Le parcours est situé au cœur du domaine de Coudrée et de ses chênes centenaires.

Zur Freude von Groß und Klein werden Ihnen zwei Baumkletterparcours angeboten: einer für Jugendliche ab 1,10 m und einer für Erwachsene und Jugendliche ab 1,40 m. Der Parcours befindet sich im Herzen der Domaine de Coudrée mit ihren jahrhundertalten Eichen.

D'avril à octobre.
Von April bis Oktober.



BLACK PANTHERS - FOOTBALL AMÉRICAIN



18 avenue de la Grangette, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 70 21 87
contact@les-black-panthers.org
www.les-black-panthers.org  

Club de football Américain de Thonon-les-Bains. Nous représentons Thonon et le Chablais sur toute la France et aussi en Europe.

American Football Club aus Thonon-les-Bains. Wir vertreten Thonon und die Region Chablais in ganz Frankreich und auch in Europa.

Toute l'année.
Ganzjährig.



TANGO LAC



Place du Marché, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)6 48 45 06 60
kabrane.arsene@bbox.fr
 

Inscrit par l'UNESCO au patrimoine culturel immatériel de l'Humanité, le tango argentin est une danse intuitive et sensuelle. C'est un excellent générateur d'amour et d'énergie positive ! Le tango Argentin se rapproche de la méditation de pleine conscience.

Der argentinische Tango, der von der UNESCO zum immateriellen Kulturerbe der Menschheit erklärt wurde, ist ein intuitiver und sinnlicher Tanz. Er ist ein hervorragender Generator für Liebe und positive Energie!

Toute l'année.
Ganzjährig.

TENNIS SQUASH CLUB DE RIPAILLE



109 avenue de Saint-Disdille, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 29 67
tcr74@wanadoo.fr
 

Situé dans le quartier de Saint-Disdille, à proximité du parc et de la plage de la Châtaigneraie, cet équipement sportif vous propose 2 courts extérieurs et 2 courts intérieurs en terre battue, 2 courts de squash, une salle de fitness et un club house.

Diese Sportanlage befindet sich im Viertel Saint-Disdille, in der Nähe des Parks und des Strandes von Châtaigneraie. Sie bietet Ihnen 2 Außen- und 2 Innenplätze mit Sandboden, 2 Squashplätze, einen Fitnessraum und ein Clubhaus.

Toute l'année.
Ganzjährig.

THOLLON PARAPENTE



1164 route des Mémises, 74500 **Thollon-les-Mémises**
+33 (0)6 42 34 49 04
parapente-paramoteur@hotmail.fr
www.thollon-parapente.com

Jean-Claude Bétemps, inventeur du parapente en juin 1978, et son équipe spécialiste du vol découverte pour petits et grands, seront heureux de vous faire partager leur expérience et leur passion. À partir de 100€ (photo, vidéo, télécabine offerts).

Jean-Claude Bétemps, der im Juni 1978 den Gleitschirm erfunden hat, und sein Team, das auf Erlebnisflüge für Groß und Klein spezialisiert ist, freuen sich darauf, ihre Erfahrungen und ihre Leidenschaft mit Ihnen zu teilen. Ab 100€ (Foto, Video, Seilbahn gratis).

FERMES PÉDAGOGIQUES & ACTIVITÉS AVEC LES ANIMAUX

LERNBAUERNHÖFE & AKTIVITÄTEN MIT TIEREN

FERME PÉDAGOGIQUE DES RUCHERS DU HAUT CHABLAIS



D'avril à novembre.
From April to November.



867 avenue de Thonon, 74200 **Allinges**
+33 (0)4 50 70 51 05
+33 (0)6 03 01 80 65
lesruchersduhautchablais.fr



Plongez au cœur de la nature avec nos ateliers pédagogiques : immersion dans le monde des abeilles, balade avec les ânes, parcours sensoriel en forêt magique, découverte des fleurs et arbres mellifères, et exploration de la biodiversité !

Tauchen Sie mit unseren pädagogischen Workshops ins Herz der Natur ein: Tauchen Sie ein in die Welt der Bienen, wandern Sie mit den Eseln, machen Sie einen Sinnesparcours im Zaubewald, entdecken Sie Honigblumen und -bäume und erforschen Sie die Artenvielfalt!

FERME DU PETIT MONT



746 route de la Cote, 74470 **Bellevaux**
+33 (0)4 50 73 76 04
rebecca@lfpm.fr
www.lafermedupetitmont.com



La ferme du Petit Mont est une ferme pédagogique où l'on pourra aussi bien acheter et se régaler de produits fermiers que découvrir le métier d'agriculteur en montagne, la fabrication du fromage et pour les plus jeunes, la vie des animaux de la ferme...

Die Ferme du Petit Mont ist ein pädagogischer Bauernhof, auf dem man sowohl Bauernhofprodukte kaufen und genießen als auch den Beruf des Landwirts in den Bergen, die Herstellung von Käse und für die Jüngsten das Leben der Tiere auf dem Bauernhof kennenlernen kann...

Toute l'année.
Ganzjährig.

RANDONNÉE AVEC DES ÂNES



120 chemin des Sources, 74550 **Orcier**
+33 (0)6 09 53 95 79 / +33 (0)6 03 92 15 48
catherine.martinerie@wanadoo.fr
www.alabasse.com



L'âne, attachant compagnon de balade, vous fera découvrir ou redécouvrir la plaisir de marcher. Vous partirez en autonomie pour 2H (30 €/ âne), une 1/2 journée (50 €/ âne), une journée (70€/ âne) sur des chemins balisés.

Der Esel ist ein liebenswerter Begleiter, mit dem Sie die Freude am Wandern entdecken oder wiederentdecken können. Sie können selbstständig 2 Stunden (30 €/Esel), einen halben Tag (50 €/Esel) oder einen ganzen Tag (70 €/Esel) auf markierten Wegen wandern.

D'avril à septembre.
Von April bis September.

LES AIGLES DU LÉMAN



Route du Moulin de la Glacière, Domaine de Guidou, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)4 50 72 72 26
info@lesaiglesduleman.com
www.lesaiglesduleman.com



Situé en Haute-Savoie, près du lac Léman, 8 hectares de nature dédiés à la connaissance et la protection des rapaces. 350 oiseaux, des spectacles et des volières époustouflantes. Le parc mène le programme de réintroduction du pygargue à queue blanche.

In Hochsavoyen, in der Nähe des Genfer Sees gelegen, 8 Hektar Natur, die dem Wissen und dem Schutz von Greifvögeln gewidmet ist. 350 Vögel, Shows und atemberaubende Volieren. Der Park führt das Programm zur Wiedereinführung des Seeadlers durch.

D'avril à octobre.
Von April bis Oktober.

PONEY CLUB DE SCIEZ



1322 route de Choisy, 74140 **Sciez-sur-Léman**
+33 (0)4 50 72 64 64
poneyclub.sciez@club-internet.fr
www.poneyclubdesciez.fr

Ecole d'équitation dès 3 ans. Cours, stages, pension et, en été, promenades dans les villages voisins et en forêt.

Reitschule ab 3 Jahren. Kurse, Praktika, Pension und im Sommer Ausritte in die Nachbardörfer und in den Wald.

Toute l'année.
Ganzjährig.



TRAÎNEAUX PASSION - PARC NORDIQUE



359 route des Plagnes, 74470 **Vailly**
+33 (0)6 86 99 27 78
info@traîneaux-passion.com
www.traîneaux-passion.com

L'hiver, les chiens seront les compagnons et équipiers de randonnées. L'été, l'aventure continue pour le bonheur de tous ! Les chiens seront les partenaires des randonnées en sulky, canirando et canikart.

Im Winter werden die Hunde die Begleiter und Teamkollegen auf den Wanderungen sein. Im Sommer geht das Abenteuer zur Freude aller weiter! Die Hunde werden die Partner der Sulky-, Canirando- und Canikart-Touren sein.

Toute l'année.
Ganzjährig.



ACTIVITÉS LUDIQUES

SPIELERISCHE AKTIVITÄTEN

YLLAR MONTAGNE



PAE les Glaisins, 74940 **Annecy**
+33 (0)4 58 10 53 30
montagne@yllar.fr
www.yllar-montagne.fr

Yllar montagne organise vos activités, drôles, coopératives en groupe. Notre challenge ? Vous faire rire, à 16 comme à 200, sur une Murder Party étonnante, des olympiades des plus réinventées, un Koh-Lanta en plus drôle ou encore un rallye découverte.

Yllar montagne organisiert deine Aktivitäten, lustig in der Gruppe. Unsere Herausforderung? Sie zum Lachen zu bringen, mit 16 oder 200 Personen, bei einer erstaunlichen Murder Party, einer neu erfundenen Olympiade, einem lustigeren Koh-Lanta oder auch einer Entdeckungsrallye.

Toute l'année.
Ganzjährig.



E.REEL THONON



5b boulevard du Pré Biollat, 74200 **Anthy-sur-Léman**
+33 (0)4 58 57 02 70
thonon@ereel.fr
www.ereel.fr/espace-vr/thonon

Plus de 60 jeux VR vous sont proposés : escape game, jeux de tirs, univers découverte, jeux d'arcade, serious games. À chacun son plaisir ! Agréable, drôle, convivial, il y en a pour tous les goûts et tous les âges, de 8 à 78 ans, débutants et confirmés.

Mehr als 60 VR-Spiele stehen Ihnen zur Auswahl: Escape Games, Schießspiele, Erlebniswelten, Arcade-Spiele, Serious Games. Angenehm, lustig, gesellig - für jeden Geschmack und jedes Alter ist etwas dabei, von 8 bis 78 Jahren, Anfänger und Fortgeschrittene.

Toute l'année.
Ganzjährig.



ISSUE SECRÈTE - ESCAPE GAME



19 avenue du Pré Robert Sud, 74200 **Anthy-sur-Léman**
+33 (0)4 50 73 77 19
contact@issuescrete.com
www.issuescrete.com

Issue Secrète Escape-Game vous propose de vivre une aventure enrichissante et divertissante à travers une nouvelle activité dans le Chablais. Immersion et réflexion garanties !

Issue Secrète Escape-Game bietet Ihnen ein bereicherndes und unterhaltsames Abenteuer durch eine neue Aktivität in der Region Chablais. Eintauchen und nachdenken garantiert!

Toute l'année.
Ganzjährig.



SWISS VAPEUR PARC



Route de la Plage, 1897 **Le Bouveret**
+41 (0)24 481 44 10
info@swissvapeur.ch
www.swissvapeur.ch  

Embarquez dans l'une des nombreuses répliques de train à l'échelle 1/4 et laissez-vous porter au fil du paysage sur plus de 1.5 km de circuit! Situé au bord du lac Léman, le parc représente un petit bout de Suisse idéalisée.

Steigen Sie in einen der zahlreichen Zugnachbildungen im Maßstab 1:4 ein und lassen Sie sich auf der über 1,5 km langen Strecke durch die Landschaft treiben! Der Park liegt am Ufer des Genfersees und stellt ein kleines Stück idealisierte Schweiz dar.



Toute l'année.
 Ganzjährig.

SPIRIT GAME



9 rue de la Fonderie, 74140 **Douvaine**
+33 (0)4 50 85 41 39
info@spirit-game.com
www.spirit-game.com  

Venez tenter l'une de nos 6 salles d'escape game, une heure, un scénario, une équipe ! À vous de résoudre les énigmes et mystères de nos salles pour sortir à temps ! Également, 5 scénarios mobiles, êtes-vous prêt à vivre l'expérience ?

Versuchen Sie es in einem unserer 6 Escape-Game-Räume. Eine Stunde, ein Szenario, ein Team! Es liegt an Ihnen, die Rätsel und Geheimnisse unserer Räume zu lösen, um rechtzeitig wieder herauszukommen! Außerdem gibt es 5 mobile Szenarien, sind Sie bereit für die Erfahrung?



Toute l'année.
 Ganzjährig.

FUNKY FACTORY



14 avenue de la Dranse, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)9 82 47 08 53
laser@funky-factory.fr
www.funky-factory.fr  

Centre de jeux laser, pour un moment funky entre amis ou en famille ! Au programme, du laser game dans 500 m² de labyrinthe au décor d'ancienne cité indus, une salle d'arcades et un jeu d'agilité à travers un parcours laser !

Laserspielzentrum, für einen funky Moment mit Freunden oder der Familie! Auf dem Programm stehen Lasergame in einem 500 m² großen Labyrinth mit dem Dekor einer alten Industriestadt, ein Arcade-Raum und ein Agility-Spiel durch einen Laserparcours!



D'avril à septembre.
 Von April bis September.

PETIT TRAIN TOURISTIQUE



Port de Rives, 74500 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 55 55
www.allo-petit-train.com

Pour ceux qui préfèrent ne pas trop en faire, tout en profitant un maximum, le Petit Train de Thonon est le moyen de locomotion parfait. Attrapez l'un de ses wagons au Port de Rives et direction les incontournables de la Ville et leurs secrets.

Für diejenigen, die es vorziehen, nicht zu viel zu tun, aber trotzdem viel zu genießen, ist der Petit Train de Thonon das perfekte Fortbewegungsmittel. Schnappen Sie sich einen seiner Waggons am Port de Rives und fahren Sie zu den unumgänglichen Sehenswürdigkeiten der Stadt und ihren Geheimnissen.



DÉTENTE & BIEN-ÊTRE

ENTSPANNUNG & WOHLBEFINDEN

COIN NORDIC SAUNAS AVEC VUE



Rue du Miroir, 74500 **Publier**
+33 (0)7 56 85 90 43
info@coin-nordic.fr
www.coin-nordic.fr  

Coin Nordic propose une expérience revigorante et mémorable : le temps de se détendre et de contempler dans nos nobles saunas en bois avec vue panoramique avant de se jeter dans les eaux fraîches du lac Léman... en hiver !

Coin Nordic bietet ein belebendes und unvergessliches Erlebnis: Zeit zum Entspannen und Kontemplieren in unseren edlen Holzsaunen mit Panoramablick, bevor man sich in die kühlen Fluten des Genfer Sees stürzt - im Winter!

D'octobre à mai, tous les jours (sauf mercredi).
 Sur réservation.
 Von Oktober bis Mai, täglich (außer mittwochs).
 Mit Reservierung.

THONON-LES-BAINS
ValVital
 Cures Thermales

NOTRE EAU EST UNIQUE COMME VOUS



La cure thermique ValVital est une approche thérapeutique naturelle pour soulager de nombreux maux et pathologies chroniques.

Les thermes de Thonon-les-Bains proposent des cures thermales en rhumatologie et affections digestives et urinaires.

Profitez d'un cadre naturel d'exception au bord du lac Léman pour prendre soin de votre santé. Parlez-en à votre médecin.

PLUS D'INFORMATIONS

www.valvital.fr - 04 79 35 38 50

ESPACE AQUA DÉTENTE VALVITAL



1 avenue du Parc, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 26 17 22
thonon@valvital.fr
www.valvital.fr  

Le spa thermal de Thonon-les-Bains vous propose un espace aqua détente de 600m² avec un bassin panoramique d'eau thermale à 32°, lits et sièges bouillonnants, cols de cygnes, grotte musicale, sauna, hammam, puits d'eau froide.

Das Thermalbad von Thonon-les-Bains bietet Ihnen einen 600 m² großen Aqua-Entspannungsbereich mit einem Panorama-Becken mit 32° warmem Thermalwasser, Sprudelliegen und -sitzen, Schwanenhälsen, einer Musikgrotte, Sauna, Dampfbad und Kaltwasserbrunnen.

Toute l'année.
Ganzjährig.



SPA PRIVATIF CÔTÉ CHALET



20 boulevard de la Corniche, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 26 57 06
info@residencelesthermes.com
www.residencecotechalet.com  

Offrez-vous une parenthèse de bien-être dans notre espace spa, où sérénité et relaxation sont au rendez-vous. Profitez des bienfaits du jacuzzi et du sauna pour apaiser vos muscles après l'effort ou simplement savourer un moment de pure détente.

Gönnen Sie sich eine Azeit vom Alltag in unserem Spa-Bereich, wo Ruhe und Entspannung an der Tagesordnung sind. Nutzen Sie die Vorteile des Whirlpools und der Sauna, um Ihre Muskeln nach einer Anstrengung zu beruhigen oder einfach nur einen Moment der Entspannung zu genießen.

Toute l'année.
Ganzjährig.



FLEUR DE LUNE



47 chemin de la Ruaz, 74140 **Yvoire**
+33 (0)6 75 97 58 82

Espace Fleur de Lune, spécialiste des moments de bien-être et de détente dans son cabinet au cœur d'Yvoire. La boutique vous propose des thés d'exception, massages, tisanes, bien-être... Sur rendez-vous !

Espace Fleur de Lune, Spezialist für Momente des Wohlbefindens und der Entspannung in seiner Praxis im Herzen von Yvoire. Die Boutique bietet Ihnen außergewöhnliche Tees, Massagen, Kräutertees, Wellness... Nach Vereinbarung!

Toute l'année.
Ganzjährig.



SPA VILLA CÉCILE



156 route de Messery, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 27 40
reservation@villacecile.com
www.villacecile.com  

Notre spa est le lieu idéal pour vous aider à relâcher les tensions avec son hammam de mosaïque bleue, son bain à remous ou encore son véritable sauna nordique puis détendez vous entre les mains expertes de nos esthéticiennes.

Unser Spa ist der ideale Ort, um Spannungen zu lösen, mit seinem Hammam aus blauem Mosaik, seinem Whirlpool oder auch seiner echten nordischen Sauna. Danach können Sie sich in den erfahrenen Händen unserer Kosmetikerinnen entspannen.

Toute l'année, de 9h à 19h.
Ganzjährig, von 9 bis 19 Uhr.



LES JOUES ROSES



4 chemin de la Dapp, 1^{er} étage, 74140 **Yvoire** *Montag, Donnerstag, Freitag von 9:30 bis 18:00 Uhr und Dienstag von 9:30 bis 16:00 Uhr. Mittwoch geschlossen.*
+33 (0)6 40 29 84 21
https://shop.sellingathome.com/blondie_beauty_skin
 

J'ai à cœur de révéler les femmes par l'image de soi de manière holistique. Je vous reçois en privé pour un moment de détente et de soins personnalisés à travers des rituels de bien-être à la maison de beauté.

Es liegt mir am Herzen, Frauen durch das Selbstbild auf ganzheitliche Weise zu enthüllen. Ich empfangen Sie privat für einen Moment der Entspannung und eine persönliche Pflege durch Wohlfühlrituale im Schönheitshaus.

Lundi, jeudi, vendredi de 9h30 à 18h, et mardi 9h30 à 16h. Fermé le mercredi.



CINÉMAS, THÉÂTRES & FESTIVALS

KINOS, THEATER & FESTIVALS

Toute l'année.
Ganzjährig.

CINÉMA L'ESPACE



Rue du Stade, 74140 **Douvaine**
+33 (0)4 50 94 22 14
www.allocine.fr/seance/salle_gen_csalle=P7198.html
 

Salle de 220 places.
Tout confort avec toutes les sorties nationales.
*Saal mit 220 Plätzen.
Jeglicher Komfort mit allen nationalen Veröffentlichungen.*



LES MARIONNETTES DU LÉMAN



1011 avenue de la Rive, 74500 **Publier**
+33 (0)7 88 30 95 66
lesmarionnettesduleman@gmail.com
www.lesmarionnettesduleman.fr  

La compagnie des Marionnettes du Léman, exploitant du 1^{er} théâtre municipal de Guignol de Haute-Savoie, vous propose de découvrir des spectacles originaux et traditionnels de Guignol aux inspirations Parisiennes, Lyonnaises avec une touche Chablaisienne !

Das Ensemble betreibt das erste städtische Guignol-Theater in Hochsavoyen und bietet Ihnen originelle Guignol-Vorstellungen mit Inspirationen aus Paris und Lyon mit einem Hauch von Chablais!

Toute l'année.
Ganzjährig.



THÉÂTRE MAURICE NOVARINA



4 bis avenue d'Evian, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 39 47
maison-des-arts@mal-thonon.org
www.mal-thonon.org  

Le Théâtre Novarina est construit en 1961 au cœur de la ville de Thonon-les-Bains, avec vue exceptionnelle sur le Léman, par l'architecte Maurice Novarina. Géré par l'association Maison des Arts du Léman, il accueille chaque saison près de 30 000 spectateurs.

Das Novarina-Theater wurde 1961 im Herzen der Stadt Thonon-les-Bains mit außergewöhnlichem Blick auf den Genfersee von dem Architekten Maurice Novarina erbaut. Es wird von der Vereinigung Maison des Arts du Léman verwaltet und empfängt jede Saison fast 30.000 Zuschauer.

Toute l'année.
Ganzjährig.



LA COMPAGNIE DU GRAAL



74200 **Thonon-les-Bains**
www.ciedugraal.fr
Information billetterie : Office de tourisme Thonon-les-Bains
 

La Compagnie du Graal est une compagnie de théâtre fondée en 1995 à Fécamp, désormais domiciliée à Thonon-les-Bains. Elle s'inscrit dans un esprit amateur au sens de curieux, libre et passionnée, accompagnée par des professionnels de grande compétence.

Die Compagnie du Graal ist eine Theatergruppe, die 1995 in Fécamp gegründet wurde und mittlerweile in Thonon-les-Bains ansässig ist. Sie hat sich einem Amateurgeist im Sinne von neugierig, frei und leidenschaftlich verschrieben und wird von hochkompetenten Profis begleitet.

Juillet.
Jully.



FESTIVAL LES JEUDIS ELECTRO



14 avenue de la Dranse, 74200 **Thonon-les-Bains**
contact@lesjeudiselectro.com
 

Le festival Les Jeudis Electro est un événement culturel itinérant autour des musiques électroniques et des arts numériques. Il propose chaque été des DJ's, lives et shows visuels dans quelques lieux emblématiques du Chablais.

Das Festival Les Jeudis Electro ist eine kulturelle Wanderveranstaltung rund um elektronische Musik und digitale Kunst. Es bietet jeden Sommer DJs, Liveshows und visuelle Shows an einigen symbolträchtigen Orten im Chablais.

Juillet.
Jully.



SHOPPING

SHOPPING

ARTISANS & CRÉATEURS

HANDWERKER & DESIGNER

DOMPTE TA MONTURE



4 rue des Jardins, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 58 66 74 49
info@domptetamonture.com
www.domptetamonture.com  



Venez découvrir des créations de lunettes originales et de véritables lunettes vintage jamais portées dans cette boutique-atelier éco-responsable. Restauration avec passion et respect des matériaux pour vous offrir les plus beaux trésors.

Entdecken Sie in dieser umweltbewussten Boutique-Werkstatt originelle Brillenkreationen und echte Vintage-Brillen, die noch nie getragen wurden. Restaurierung mit Leidenschaft und Respekt vor den Materialien, um Ihnen die schönsten Schätze anzubieten.

D'avril à octobre.
 Von April bis Oktober.

SAVONNERIE MARINEL



15 chemin de la Poutavin, 74200 **Marin**
+33 (0)4 50 71 20 54
www.savonneriemarinel.fr  



Créateur de savon depuis 1989... Par les mystères de la saponification des huiles nobles, dans mes chaudrons de savonnier j'invente des savons réputés pour leurs vertus...

Soap creator since 1989...Through the mysteries of noble oil saponification, in my soap-making cauldrons I invent soaps renowned for their virtues...

Toute l'année.
 Ganzjährig.

BOUTIQUES

BOUTIQUES

ARISTIDE HAUTE PARFUMERIE



6 rue des Vieux Thononais, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 70 12 10
www.aristide-parfumerie.fr  



Lalique, Goutal, BDK parfum, Atelier Des Ors, Creed, Trudon, Marc-Antoine Barrois, Les Eaux Primordiales ...

Lalique, Goutal, BDK parfum, Atelier des ors, Creed, Trudon, Marc-Antoine Barrois, Les eaux primordiales ...

Toute l'année.
 Ganzjährig.

L'AUDACIEUX BOUTIQUE



5 rue des Granges, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 58 66 29 77
laudacieux74@gmail.com
 



Vente de prêt-à-porter pour hommes de la taille S au 6 XL avec des collections éphémères, accessoires, maroquinerie et bijoux.

Verkauf von Prêt-à-porter-Mode für Männer von Größe S bis 6 XL mit kurzlebigen Kollektionen, Accessoires, Lederwaren und Schmuck.

Toute l'année.
 Ganzjährig.

BISOU MAGIQUE



6 place du Marché, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 16 21 39
bonjour@bisou-magique.com
www.bisou-magique.com  



Habilitez vos enfants de façon économique et durable grâce à notre choix de vêtements seconde main et accessoires issus d'entreprises françaises. Votre boutique vous accueille dans son univers doux et bucolique au cœur de Thonon-les-Bains.

Kleiden Sie Ihre Kinder günstig und nachhaltig mit unserer Auswahl an Second-Hand-Kleidung und Accessoires aus französischen Unternehmen. Ihre Boutique empfängt Sie in ihrem sanften und bukolischen Universum im Herzen von Thonon-les-Bains.

Toute l'année.
 Ganzjährig.

BOUTIQUE POMME



12 rue des Granges, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 26 28 04
 



La boutique Pomme habille les femmes de la tête aux pieds : Wekk-end, Maxmara, Paul Smith, Lui.jo, Herno, Brax, Jardin privé, Inouï edition, Moismont ...

Die Boutique Pomme kleidet Frauen von Kopf bis Fuß: Wekk-end, Maxmara, Paul Smith, Lui.jo, Herno, Brax, Jardin privé, Inouï edition, Moismont ...

Toute l'année.
 Ganzjährig.

COULEUR FLOWER



20 rue Vallon, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)6 42 19 96 13
www.couleurflower.fr
 



Couleur flower est une boutique - concept store de seconde main fleurie et colorée.

Couleur flower ist eine Boutique - Concept Store für blumige und farbenfrohe Second-Hand-Kleidung.

Toute l'année.
 Ganzjährig.

LA GRANGES AUX FRIPES



5 rue des Granges, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 23 68
lagrangeauxfrupes@gmail.com
www.lagrangeauxfrupes.com  



La Grange aux Fripes est un lieu d'échanges et d'achats de vêtements de seconde main féminins et masculins dès 14 ans. Vous y trouvez également une sélection de brocante vintage des années 60 à 80. Le tout dans une ambiance chaleureuse et enthousiaste !

La Grange aux Fripes ist ein Ort, an dem Sie gebrauchte Kleidung für Frauen und Männer ab 14 Jahren tauschen und kaufen können. Hier finden Sie auch eine Auswahl an Vintage-Trödelwaren aus den 60er bis 80er Jahren. Das alles in einer herzlichen und enthusiastischen Atmosphäre!

Toute l'année.
 Ganzjährig.

HISTOIRE D'HOMME ET AFFAIRE DE FEMME



Rue des Vieux Thononais, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 70 19 46
histoirehommes@wanadoo.fr  



Boutique de prêt-à-porter pour hommes et femmes. Vous y trouverez des vêtements de mode et de marque et ce, pour tous les goûts. Ikks, G.Star, Colmar, Destrezzed, Bellerose.

Boutique mit Prêt-à-porter-Mode für Männer und Frauen. Hier finden Sie Mode und Markenkleidung und das für jeden Geschmack. Ikks, G.Star, Colmar, Destrezzed, Bellerose.

Toute l'année.
 Ganzjährig.

LES INDISPENSABLES DE TAM & LÉON



12 boulevard Carnot, 74200 **Thonon-les-Bains**
tamara@lesindispensablesdetametleon.com
www.lesindispensablesdetametleon.com  

Boutique de seconde main entièrement dédiée aux enfants de la naissance à 14 ans et aux femmes enceintes et allaitantes. Vêtements, chaussures, jouets, livres et bien plus encore. Dépôts en échange d'un bon d'achat, uniquement sur rendez-vous.

Second-Hand-Shop, der ganz auf Kinder von der Geburt bis 14 Jahre sowie schwangere und stillende Frauen ausgerichtet ist. Kleidung, Schuhe, Spielzeug, Bücher und vieles mehr. Abgabe gegen Gutschein, nur nach Vereinbarung.

Toute l'année.
Ganzjährig.



LES MALINES



34 rue Vallon, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)9 81 14 80 55
lesmalines74@gmail.com  

Vêtements et accessoires de seconde main pour femmes. Sélection tendance avec de belles marques et également du vintage, pièces rangées par tailles et par catégories. Adoptez un style responsable ! Dépôts sur RDV.

Secondhand-Kleidung und Accessoires für Frauen. Trendige Auswahl mit schönen Marken und auch Vintage, Stücke nach Größen und Kategorien geordnet.

Entscheiden Sie sich für einen verantwortungsvollen Stil! Abholung nach Vereinbarung.

Toute l'année.
Ganzjährig.

L'ORNEMENT BOUTIQUE



28 rue des Granges, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 17 58 44
www.lornement-boutique.fr  

Boutique typique du sud proposant du prêt-à-porter féminin du 34 au 52 : coloré, over size, ample et décontracté, des accessoires, des bijoux fantaisies... Boutique remplie de pépites !

Typisch südländische Boutique mit Damenmode von Größe 34 bis 52: farbenfroh, oversized, locker und lässig, Accessoires, Modeschmuck... Eine Boutique voller Nuggets!

Toute l'année.
Ganzjährig.



OSCAR SHOES



2 rue des Vieux Thononais, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 09 75
oscar.shoes@gmail.com  

HESHUNG - PAUL SMITH - CROCKET AND JONES - ANAKI - G.STAR - CANAL SAINT MARTIN - BOBBIES.

Toute l'année.
Ganzjährig.



BOUTIQUE MAXIME

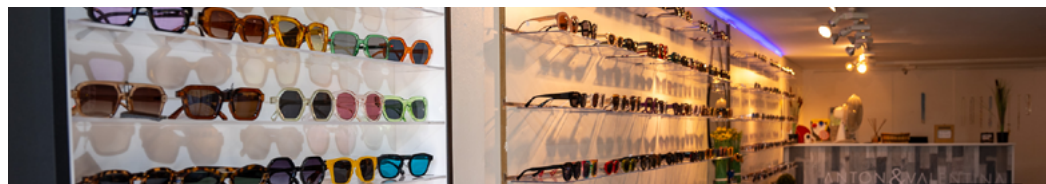


20 grande rue Paul Jacquier, 74140 **Yvoire**
+33 (0)6 07 53 25 21
boutiquemaxime74@gmail.com
 

Décoration pour la maison : ambiance et style authentiques d'hier et d'aujourd'hui. Plaques publicitaires, plaques auto et moto.

Dekoration für Ihr Zuhause: authentische Atmosphäre und Stil von gestern und heute. Werbeschilder, Auto- und Motorradschilder.

De février à décembre.
Von Februar bis Dezember.



LA BIJOUTERIE



Rue du Port, 74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 51 37
labijouterie.yvoire@live.fr

Venez découvrir notre collection unique de sacs à main, bijoux, montres et accessoires de mode. Très belle collection italienne.

Kommen Sie und entdecken Sie unsere einzigartige Kollektion von Handtaschen, Schmuck, Uhren und Modeaccessoires. Sehr schöne italienische Kollektion.

D'avril à octobre.
Von April bis Oktober.

BOUTIQUE HARMONIE



7 grande rue Paul Jacquier, 74140 **Yvoire**
www.harmonie-idees-cadeaux.com


Créations originales en liège : maroquinerie, casquettes, chaussures et accessoires.

Originelle Kreationen aus Kork: Lederwaren, Mützen, Schuhe und Accessoires.

De février à novembre.
Von Februar bis November.



CHAPEAUX À GOGO



D'avril à octobre.
Von April bis Oktober.
23 grande rue Paul Jacquier,
74140 **Yvoire**
+33 (0)4 50 72 86 90
chapeauxagogo@gmail.com
 



Votre chapelier à Yvoire depuis 1995 et en plein cœur du village médiéval. Panama Corner, Bailey, Soway, Stetson, Borsalino, Herman, Kangol, EM Partners, Coustilleres, Aurega, Crambes... Saison d'anniversaire ! 30 ans de passion ! Venez fêter avec nous !

Ihr Hutmacher in Yvoire seit 1995 und im Herzen des mittelalterlichen Dorfes. Panama Corner, Bailey, Soway, Stetson, Borsalino, Herman, Kangol, EM Partners, Coustilleres, Aurega, Crambes... Saison zum Jubiläum! 30 Jahre voller Leidenschaft! Feiern Sie mit uns!



Grande Rue Paul Jacquier - 74140 - Yvoire

L'ETOLE FILANTE



24 grande rue Paul Jacquier, 74140 **Yvoire**
+33 (0)6 63 17 90 55
thalie1964@hotmail.fr

Découvrez « L'Etoile Filante », notre boutique spécialisée en étoles et écharpes en soie, laine et cachemire d'Inde. Retrouvez également une sélection de vêtements en lin et coton pour un style naturel et raffiné.

Entdecken Sie „L'Etoile Filante“, unsere Boutique, die sich auf Stolen und Schals aus Seide, Wolle und Kaschmir aus Indien spezialisiert hat. Hier finden Sie auch eine Auswahl an Kleidungsstücken aus Leinen und Baumwolle für einen natürlichen und raffinierten Stil.



D'avril à début novembre.
Von April bis Anfang November.

HARMONIE IDÉE CADEAUX



Rue des Jardins, 74140 **Yvoire**
www.harmonie-idees-cadeaux.com

Créations originales en liège : maroquinerie, casquettes, chaussures et accessoires.
Originelle Kreationen aus Kork: Lederwaren, Mützen, Schuhe und Accessoires.



De février à novembre.
Von Februar bis November.

PASSION MARINE



10 place du Thay, 74140 **Yvoire**
+33 (0)9 83 84 79 39
karinegruel@gmail.com

Spécialiste de la mode Marine pour les petits et grands. Toute une gamme de vêtements élégants et confortables conçus dans la plus pure tradition des matières et de la qualité. En exclusivité venez découvrir « Les Perles de St-Gingolph » une merveille !

Spezialist für Marine-Mode für Groß und Klein. Eine ganze Reihe von eleganten und bequemen Kleidungsstücken, die in der reinsten Tradition der Materialien und der Qualität entworfen wurden. Entdecken Sie exklusiv „Les Perles de St-Gingolph“, ein Wunderwerk!

De mars à octobre.
Von März bis Oktober.

PLANÈTE ÉQUITABLE



Grande rue Paul Jacquier, 74140 **Yvoire**
+33 (0)6 43 81 46 31
lola_singh_modiano@hotmail.com
www.lolabio.fr

Création de vêtements femmes, hommes, enfants, en commerce équitable et cotons écoresponsable. Depuis 18 ans à Yvoire j'ai le plaisir de vous proposer des modèles confortables, élégants et colorés créés avec passion.

Herstellung von Damen-, Herren- und Kinderkleidung aus fairem Handel und umweltfreundlicher Baumwolle. Seit 18 Jahren in Yvoire habe ich das Vergnügen, Ihnen bequeme, elegante und farbenfrohe Modelle anzubieten, die mit Leidenschaft kreiert wurden.



D'avril à septembre.
Von April bis September.

SOIE



Rue de l'Église, 74140 **Yvoire**
+33 (0)6 63 15 01 77
marjoriedaniel774@gmail.com

Boutique de prêt-à-porter, bijoux, chaussures, sacs, maillots de bain... Des nouveautés tout au long de la saison.

Boutique mit Prêt-à-porter-Mode, Schmuck, Schuhen, Taschen, Badeanzügen... Neuheiten während der gesamten Saison.



De février à octobre.
Von Februar bis Oktober.

MAGASINS SPÉCIALISÉS

FACHGESCHÄFTE

BOUTIQUE SI [SÉLECTION INSPIRÉE]



10 square Aristide Briand - Le Briand, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 16 54 57
siboutiquethonon@gmail.com
www.si-boutique.fr

Entre design, mode et art, une belle sélection mêlant neuf et vintage : mobiliers, luminaires, articles de décoration, art de la table, linges de maison, bijoux, vêtements, oeuvres d'art et autres merveilles.

Zwischen Design, Mode und Kunst, eine schöne Auswahl mit einer Mischung aus Neuem und Vintage: Möbel, Leuchten, Dekorationsartikel, Tischkultur, Heimtextilien, Schmuck, Kleidung, Kunstwerke und andere Wunderwerke.



Toute l'année.
Ganzjährig.

LES HEDONISTES



11 rue Vallon, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)7 86 30 37 64
www.les-hedonistes.fr

Boutique de décoration d'intérieur et d'Art de la table, propose également une belle sélection de linge de maison et d'objets de décoration.

Boutique für Innendekoration und Tischkultur, bietet auch eine schöne Auswahl an Heimtextilien und Dekorationsartikeln.



Toute l'année.
Ganzjährig.

JEUX, RÊVES & JOUETS



66 grande Rue, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)6 50 99 31 02
www.jeuxrevesetjouets.com

Jeux, Rêves & Jouets est votre boutique spécialisée en jeux de société, jouets et jeux de cartes à collectionner. Venez découvrir des milliers de références pour petits et grands. Location, dépôt/vente et salle de jeux vous y attendent également.

Jeux, Rêves & Jouets ist Ihr Fachgeschäft für Gesellschaftsspiele, Spielzeug und Sammelkartenspiele. Entdecken Sie Tausende von Artikeln für Groß und Klein. Auch Verleih, Lager/Verkauf und Spielzimmer warten auf Sie.



Toute l'année.
Ganzjährig.

JOUECLUB



23 grande Rue, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 36 30
joueclub-thonon@groupegmcc.com
www.joueclub.fr

Vente de jouets, expert en jeux de société et jeux éducatifs : peluche, Kidulte et toutes les plus grandes marques du jouet : Lëgo, Playmobil, Mattel et Hasbro.

Verkauf von Spielzeug, Experte für Gesellschaftsspiele und Lernspiele: Plüschtiere, Kidulte und alle großen Spielzeugmarken: Lego, Playmobil, Mattel und Hasbro.



Toute l'année.
Ganzjährig.

MAISON DE LA PRESSE



35 grande Rue, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 03 51
www.maisondelapresse.com

Votre premier commerce culturel de proximité vous propose 7 jours sur 7 toute l'actualité presse, librairie, carterie, souvenirs et cadeaux, papeterie, jeux, confiseries.

Ihr erstes Kulturgeschäft in der Nähe bietet Ihnen 7 Tage die Woche alle aktuellen Nachrichten aus den Bereichen Presse, Buchhandel, Karten, Souvenirs und Geschenke, Schreibwaren, Spiele und Süßwaren.



Toute l'année.
Ganzjährig.



MAJUSCULE - LIBRAIRIE PAPETERIE BIRMANN



7 rue des Arts, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 71 25 45
birmann.majuscule@wanadoo.fr
www.librairie-birmann.com  

Librairie papeterie dans un cadre agréable et historique. Une découverte de l'univers littéraire pour les petits et les grands. Un espace papeterie, un espace cadeaux, un espace loisirs créatifs et une équipe à votre service.

Buchhandlung für Schreibwaren in einem angenehmen und historischen Rahmen für Groß und Klein: Schreibwaren, Geschenke, kreative Hobbys und ein Team zu Ihren Diensten.

Toute l'année.
Ganzjährig.



CRISTAL SOURCES



3 rue Vallon, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 70 99 40
infos@crystalsources.com
www.crystalsources.com  

Cristal Sources, c'est plus de 250 sortes de minéraux différents exposés en permanence dans la boutique. Minéraux des Alpes, bijoux, litho-thérapie ...

Cristal Sources, das sind mehr als 250 verschiedene Arten von Mineralien, die ständig im Geschäft ausgestellt sind. Mineralien aus den Alpen, Schmuck, Litho-Therapie ...

Toute l'année.
Ganzjährig.



LS LANCHES SPORT THONON



26 rue du Pamphiot, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 70 30 75
info@ls1969.fr
www.ls1969.fr  

Location, vente et entretien de skis et vélos électriques Haibike/Winora. Itinéraires GPS pour découvrir le Chablais. Ateliers spécialisés ski et vélo. LS, créateur d'expériences sportives depuis 1969.

Vermietung, Verkauf und Wartung von Skiern und Elektrofahrrädern Haibike/Winora. GPS-Routen zur Entdeckung des Chablais. LS, Schöpfer von Sporterlebnissen seit 1969.

Toute l'année.
Ganzjährig.



CENTRE COMMERCIAL

EINKAUFSZENTRUM

LES HALLES DE L'ÉTOILE



9D avenue du Général de Gaulle, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 57 43 84 99
info@letoile-thonon.fr
www.letoile-thonon.fr  

L'Étoile accueille commerçants, artisans et événements pros au cœur de Thonon-les-Bains. Un lieu vivant et convivial, entre halles gourmandes, boutiques locales et animations régulières.

L'Étoile beherbergt Händler, Handwerker und Profi-Events im Herzen von Thonon-les-Bains. Ein geselliger Ort zwischen Feinschmeckerhallen, lokalen Geschäften und regelmäßigen Veranstaltungen.

Toute l'année.
Ganzjährig.



RESSOURCERIE

RESSOURCENLADEN

LA R'MIZE



19 route Impériale, 74200 **Anthy-sur-Léman**
+33 (0)4 58 64 02 05
communication@larmize.org
www.larmize.com  

La R'mize est un lieu accueillant, combinant ressourcerie, espace de rencontres, créativité, culture, café, boutique. Elle met en avant des valeurs de solidarité et d'économie circulaire à travers la valorisation des objets et la réduction des déchets.

Einladender Ort, der Ressourcenspeicher, Begegnungsraum, Kreativität, Kultur, Café und Boutique miteinander verbindet. Stellt die Werte der Solidarität und der Kreislaufwirtschaft durch die Aufwertung von Gegenständen und die Reduzierung von Abfällen in den Vordergrund.

Mardi, mercredi, vendredi et samedi de 10h à 18h.
Tuesday, Wednesday, Friday and Saturday from 10am to 6pm.



COMMERCE DE BOUCHE & CAVISTES

MUNDWARENGESCHÄFTE & CAVISTEN

BIOCOOP AMPHION-PUBLIER



ZAC Le Cartheray, 74500 **Publier**
+33 (0)4 50 17 70 17
www.biocoop-publier.fr


Une supérette proposant un large choix de produits bio, variés et locaux. Retrouvez l'ensemble de nos services ; une boucherie, une fromagerie, la cave, le côté primeur, un espace vrac, l'épicerie, le rayon bien-être & cosmétiques.

Ein Supermarkt, der eine große Auswahl an biologischen, vielfältigen und lokalen Produkten anbietet. Hier finden Sie alle unsere Dienstleistungen; eine Metzgerei, eine Käserei, den Weinkeller, die Primeurseite, einen Schüttgutbereich, den Lebensmittelladen, die Wellness- und Kosmetikabteilung.

Toute l'année.
Ganzjährig.



Pâtisserie – Salon de thé - Salé - Sucré

CHAUMONTET & Co

Chocolat & Cours de pâtisserie

20 Rue Vallon 74200 Thonon les bains Tel 04.50.73.64.47 www.chaumontet.com

CAVE IN VINO VERITAS



Mardi et mercredi 9h30-12h30 et 14h30-19h.
 Jeudi et vendredi jusqu'à 19h30. Le samedi non-stop.
Dienstag und Mittwoch 9.30-12.30 Uhr und 14.30-19.00 Uhr. Donnerstag und Freitag bis 19.30 Uhr. Samstags nonstop.
611 avenue de Bonnatrait, 74140 Sciez/Léman
+33 (0)4 50 16 39 80
invvcave@gmail.com
www.invvcave.wixsite.com/my-site-2  



Vente à emporter de vins, champagnes, spiritueux, bières, produits régionaux et épicerie fine. Nous avons à cœur de partager nos connaissances et notre sélection éclectique avec nos clients. Notre devise : distiller du bonheur à nos visiteurs.

Verkauf von Weinen, Champagner, Spirituosen, Bieren, regionalen Produkten und Feinkost zum Mitnehmen. Es liegt uns am Herzen, unser Wissen und unsere eklektische Auswahl mit unseren Kunden zu teilen. Unser Motto: unseren Besuchern Glück zu destillieren.

BIOCOOP THONON-LES-BAINS



11 rue du Pamphiot, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 16 12 05
www.biocoop-thonon.fr




En partenariat avec nos paysans associés, la Biocoop de Thonon souhaite réinventer le commerce de proximité en alliant gourmandise et écologie. Venez apprécier les produits de nos 130 producteurs locaux. Découvrez une nouvelle façon de consommer.

In Partnerschaft mit unseren angeschlossenen Bauern möchte die Biocoop in Thonon den lokalen Handel neu erfinden, indem sie Gaumenfreuden und Ökologie miteinander verbindet. Genießen Sie die Produkte unserer 130 lokalen Erzeuger. Entdecken Sie eine neue Art des Konsums.

Toute l'année.
Ganzjährig.

CRÈMERIE BOUJON



7 rue Saint-Sébastien, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 07 68
contact@fromagerieboujon.com
www.fromagerie-boujon.com  



Fromager, artisan affineur depuis 1974. Nous vous proposons des fromages et spécialités locales en circuit court : raclettes, fondues, confection de plateaux... Mais aussi des fromages de la France entière et de l'étranger. « Mangeons Boujon et pis c'est tout ».

Käser, handwerklicher Affineur seit 1974. Wir bieten Ihnen Käse und lokale Spezialitäten im kurzen Vertriebsweg: Raclette, Fondues... Aber auch Käse aus ganz Frankreich und aus dem Ausland. „Mangeons Boujon et pis c'est tout „ (Wir essen Boujon und das war's).

BOUCHERIE CHEVALIER



5B rue Saint-Sébastien, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 24 63
chevallierboucherie@gmail.com  



Nos bouchers élaborent chaque semaine pour votre plaisir gustatif un vaste choix de produits charcutiers et traiteurs maison depuis plus de 25 ans.

Unsere Metzger stellen seit über 25 Jahren jede Woche für Ihr Geschmackserlebnis eine große Auswahl an hausgemachten Wurst- und Feinkostprodukten her.

Toute l'année.
Ganzjährig.

CAFÉS BÉAL



51 grande Rue, 74200 **Thonon-les-Bains**
+33 (0)4 50 71 25 50
www.cafesbeal.fr
 



Créés en 1958, les cafés Béal ont vu passer trois générations de torréfacteurs. Venez découvrir une large sélection de cafés, thés, biscuits et chocolats.

Die 1958 gegründeten Cafés Béal haben drei Generationen von Kaffeeröstern kommen und gehen sehen. Entdecken Sie eine große Auswahl an Kaffees, Tees, Keksen und Schokolade.



MARIE & DONATIEN



6 rue Saint Sébastien, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 26 27 85
www.msha.ke/marie_donatien
 f @

Toute l'année.
Ganzjährig.



Marie & Donatien ont débarqué de l'île de Ré pour s'installer à Thonon-les-Bains en 2018. Chaque jour ils vous proposent un large choix de produits de la mer issus de l'Océan Atlantique ou du lac Léman.

Marie & Donatien sind 2018 von der Île de Ré nach Thonon-les-Bains gekommen, um sich hier niederzulassen. Jeden Tag bieten sie Ihnen eine große Auswahl an Meeresfrüchten aus dem Atlantischen Ozean oder dem Genfer See an.

LE COMPTOIR DE MATHILDE



48 grande Rue, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 16 45 78
lecomptoirmathildethonon@orange.fr
 f @

Toute l'année.
Ganzjährig.



Épicerie fine qui éveillera vos papilles avec sa pâte à tartiner, ses babas au rhum, ses chocolats et son épicerie salée. Fabrication française et artisanale.

Feinkostladen, der mit seinen Brotaufstrichen, Babas au Rhum, Schokoladen und herzhaften Lebensmitteln Ihre Geschmacksknospen wecken wird. Französische und handwerkliche Herstellung.

SAPORI D'ITALIA



62 grande Rue, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 17 49 68
saporiditalia74200@gmail.com
www.saporiditalia-thonon.fr f @

Toute l'année.
Ganzjährig.



Bienvenue en Italie ! Saporid'Italia vous propose un service traiteur et une épicerie fine avec un large choix de produits frais que nous avons rigoureusement sélectionnés chez de petits producteurs artisanaux italiens.

Willkommen in Italien! Saporid'Italia bietet Ihnen einen Catering-Service und einen Feinkostladen mit einer großen Auswahl an frischen Produkten, die wir streng bei kleinen, handwerklichen italienischen Produzenten ausgewählt haben.

LA VINOOTHÈQUE, CAVISTE ET BAR À VIN



8 rue des Granges, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 71 25 30
lavinotherapie-thonon@wanadoo.fr
www.la-vinotheque-thonon.fr f @

Toute l'année.
Ganzjährig.



Cavistes à Thonon, nous proposons des vins d'artisans de toutes les régions françaises, ainsi que des rhums, whiskies, spiritueux et bières locales. Jeudi et vendredi, notre bar à vin offre des vins au verre variés, accompagnés de grignotages.

Als Cavistes in Thonon bieten wir Weine von Weinhandwerkern aus allen Regionen Frankreichs sowie Rum, Whisky, Spirituosen und lokale Biere an. Donnerstag und Freitag bietet unsere Weinbar verschiedene Weine im Glas an, dazu gibt es Knabbereien.



SERVICES DIENSTLEISTUNGEN

IMMOBILIER IMMOBILIEN

CHECK IN LEMAN - CONCIERGERIE IMMOBILIERE

Toute l'année.
Ganzjährig.



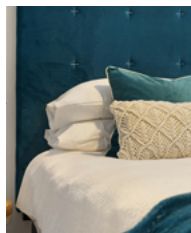
3 impasse des Deux Colombes, 74200 Thonon-les-bains
+33 (0)6 07 74 04 48
contact@checkinleman.com
www.checkinleman.com f

Spécialiste de la location dans la région du Léman, Check in Léman met son expertise au service des voyageurs qui souhaitent découvrir le lac et les majestueux sommets alentours. Nous vous proposons des biens tout confort pour des séjours inoubliables.

Als Spezialist für Vermietungen in der Genferseeregion stellt Check in Léman sein Fachwissen in den Dienst von Reisenden, die den See und die umliegenden majestätischen Gipfel entdecken möchten. Wir bieten Ihnen Objekte mit allem Komfort für einen unvergesslichen Aufenthalt.

LA CONCIERGERIE D'AUDREY

Toute l'année.
Ganzjährig.



18 chemin du Martinet, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)6 02 18 34 20
audrey@laconciergeriedaudrey.com
www.laconciergeriedaudrey.com f @

Je prends soin de chaque bien qui m'est confié comme s'il était le mien, ainsi que du confort des voyageurs ! Meticuleuse, consciencieuse et professionnelle sont mes plus grands défauts pour vous garantir une prestation de qualité.

Ich kümmere mich um jedes Gut, das mir anvertraut wird, als wäre es mein eigenes, ebenso wie um den Komfort der Reisenden! Akribisch, gewissenhaft und professionell sind meine größten Schwächen, um Ihnen eine qualitativ hochwertige Leistung zu garantieren.

MAISON MAJORDOME CONCIERGERIE

Toute l'année.
Ganzjährig.



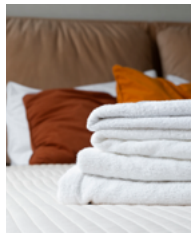
74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)7 59 58 04 05
contact@maisonmajordome.fr
 f @

Maison Majordome Conciergerie assure l'intendance locative pour la location courte durée à Thonon-les-Bains et ses alentours : accueil, ménage, entretien et check-in/out. Louez en toute sérénité tout en offrant une expérience optimale à vos voyageurs.

Maison Majordome Conciergerie übernimmt die Hausmeisteraktivitäten für Kurzzeitvermietungen in Thonon-les-Bains und Umgebung: Empfang, Reinigung, Instandhaltung und Check-in/-out. Vermieten Sie in aller Ruhe und bieten Sie Ihren Reisenden gleichzeitig ein optimales Erlebnis.

CONCIERGERIE TRANQUIL HOME

Toute l'année.
Ganzjährig.



211 route du Plagnon, 74360 Vacheresse
+33 (0)7 67 38 33 58
tranquil.home74@gmail.com
 f @

Conciergerie immobilière et multi-services depuis 2020. Secteurs Thonon, Evian, Abondance. Immobilien- und Multiservice-Concierge seit 2020. Sektoren Thonon, Evian, Abondance



Votre conciergerie spécialisée en location courte durée à Thonon les bains et ses alentours

Maison Majordome
CONCIERGERIE

**Propriétaires de biens en location
courte durée ?**

**Augmentez vos revenus sans le
moindre tracés !**

**Nous veillons sur votre bien
avec le même soin et la même
exigence qu'un véritable
majordome.**

AU DELÀ D'UN SERVICE...
UN ENGAGEMENT DE CONFIANCE

Contactez-nous :



+33 (0) 7-59-58-04-05



www.maisonmajordome.fr



BEAUTÉ

BEAUTY

INSTITUT ART BEAUTÉ



3 bis route des Repingons, 74140 Messery
+33 (0)6 34 84 50 29
ammrose2@gmail.com

Institut Art Beauté est un salon dédié à la beauté des ongles, spécialisé en prothèse ongulière.

Institut Art Beauté ist ein Salon, der sich der Schönheit der Nägel widmet und auf Nagelprothetik spezialisiert ist.

Toute l'année, les lundis et mardis de 9h à 20h.
Ganzjährig montags und dienstags von 9:00 bis 20:00 Uhr.

ESPACE COIFFURE DE LA VILLA CÉCILE



156 route de Messery, 74140 Yvoire
+33 (0)4 50 72 27 40
reservation@villacecile.com
www.villacecile.com f @

Poussez la porte de l'élégant salon de coiffure de la Villa Cécile pour prendre soin de vos cheveux et de votre bien-être. Le salon a choisi la marque éco-responsable Aveda, pour ses produits à base d'ingrédients naturels.

Öffnen Sie die Tür des eleganten Friseursalons in der Villa Cécile, um sich um Ihr Haar und Ihr Wohlbefinden zu kümmern. Der Salon hat sich für die umweltbewusste Marke Aveda entschieden, deren Produkte auf natürlichen Inhaltsstoffen basieren.

Du 22 janvier au 22 décembre, de 8h à 20h.
Vom 22. Januar bis 22. Dezember, von 8 bis 20 Uhr.



WEB, CONSEILS, ASSURANCES & FINANCES

WEB, BERATUNG, VERSICHERUNGEN & FINANZEN

ALP-SOFTWARE



6 chemin du Pillon, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 72 88 23
info@alp-software.com
www.alp-software.com f @

Basée à Thonon-les-Bains, la société Alp Software se développe autour de 3 grands axes : l'édition de logiciels, la conception de logiciels sur mesure, l'Internet et notamment la création de sites web.

Das in Thonon-les-Bains ansässige Unternehmen Alp Software entwickelt sich in drei großen Bereichen: Softwareverlag, Konzeption von maßgeschneiderter Software, Internet und insbesondere die Erstellung von Websites.

Toute l'année.
Ganzjährig.

AUTO PLAISIR ET DÉCOUVERTE



74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)7 67 14 27 01
contact@autoplaisiretdecouverte.fr
www.autoplaisiretdecouverte.fr f @

Agence de voyage proposant des road trips de 1 à 7 jours modulables en fonction de vos envies. Nous proposons également à la location deux magnifiques cabriolets : une Mazda mx5 de 2022 et une Porsche Boxster 981.

Reisebüro, das Roadtrips von 1 bis 7 Tagen anbietet, die je nach Ihren Wünschen gestaltet werden können. Wir vermieten auch zwei wunderschöne Cabriolets: einen Mazda mx5 von 2022 und einen Porsche Boxster 981.



Toute l'année.
Ganzjährig.



GRAPHISME
SIGNALÉTIQUE
IMPRESSION
TOUS FORMATS
DÉCORATION
DE VÉHICULES
ENSEIGNES
SITES INTERNET

Faites bonne impression,
on s'occupe de la vôtre !

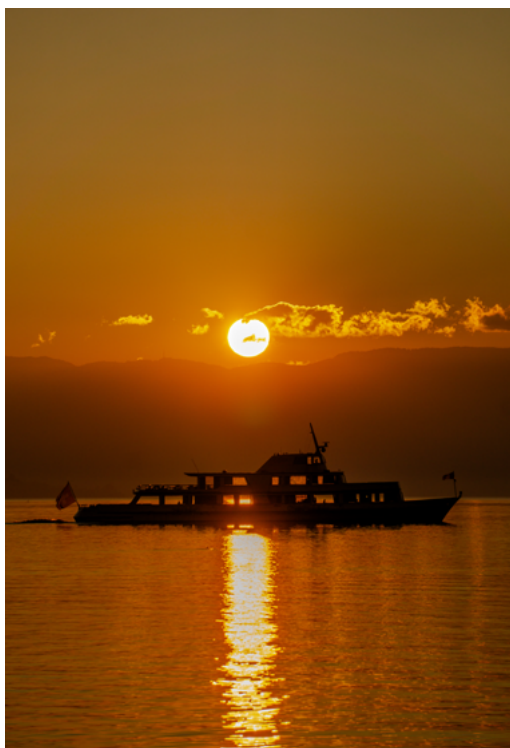


reprotleman.com

reprotleman

L'imprimerie qui a du caractère !

04 50 71 91 59



La ville en mouvement

Un vélo WINORA vous accompagne à travers la variété et les changements de la vie. Il vous soutient au quotidien, offre une mobilité maximale et vous garde en forme.

WINORA BIKES



WINORA.COM

Thonon
LES BAINS
Tourisme

Grâce à notre partenariat avec l'Office du Tourisme de Thonon-les-Bains, explorez la ville autrement.



Et pour aller encore plus loin, retrouvez nos vélos chez Lanches Sports !

AGENCE GÉNÉRALI TRON ASSURANCES



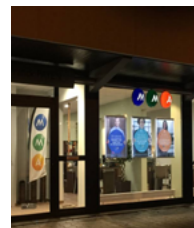
17 rue de l'Hôtel Dieu, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 26 28 28
thononleman@agence.generalif.fr
www.assurancestron.fr

L'Agence Générali Tron Assurances est la solution pour vous assurer. Des conseillers à votre écoute vous guideront quant aux différents types de contrats et placements possibles.
Die Agentur Générali Tron Assurances ist die Lösung, um Sie zu versichern. Berater, die Ihnen zuhören, beraten Sie über die verschiedenen Arten von Verträgen und möglichen Anlagen.

Toute l'année.
Ganzjährig.



MMA ASSURANCES FRANCK PAYEN



16 avenue Jules Ferry, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 71 24 84
mma.thonon@mma.fr
www.agence.mma.fr/thonon-les-bains-jules-ferry

La compagnie d'assurance MMA propose tout type de contrat d'assurances pour les particuliers et les professionnels.
Die Versicherungsgesellschaft MMA bietet alle Arten von Versicherungsverträgen für Privat- und Geschäftskunden an.

Toute l'année.
Ganzjährig.



FINANCIÈRE DE SAVOIE



22 rue des Granges, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)6 74 23 54

Conseil en gestion de patrimoine.
Beratung bei der Vermögensverwaltung.

Toute l'année.
Ganzjährig.



TRANSPORT

TRANSPORT

SAVOIE VTC



+33 (0)6 28 60 59 65
contact@savoievtc.com
www.savoievtc.com

Savoie VTC vous propose : transferts (pour tous vos déplacements au quotidien ou autre). Pour des moments d'exception, aussi bien personnels que professionnels, laissez-vous tenter et profitez d'une course du luxe absolu.

Savoie VTC bietet Ihnen: Transfers (für alle Ihre täglichen oder sonstigen Fahrten). Für außergewöhnliche Momente, sowohl privat als auch beruflich, lassen Sie sich verführen und genießen Sie eine Fahrt des absoluten Luxus.

Toute l'année.
Ganzjährig.

SIXT LOCATION DE VOITURE



53 avenue d'Evian, 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 71 03 83
service@sixt.fr
www.sixt.fr

Louez votre voiture, utilitaire ou réservez un chauffeur partout en France ou dans le monde en téléchargeant notre application SIXT.

Vermieten Sie Ihr Auto, Ihren Transporter oder buchen Sie einen Fahrer überall in Frankreich oder weltweit, indem Sie unsere SIXT-App herunterladen.

Toute l'année.
Ganzjährig.



Maison de la Mobilité - Place de la Gare, 74200 **Thonon-les-Bains**

+33 (0)4 50 26 35 35

www.star-t.fr



Le réseau Star't c'est 13 lignes régulières (Thonon, Sciez Douvaine...), un funiculaire, une ligne estivale, des locations de vélos longue durée et une maison de la mobilité située à la gare de Thonon-les-Bains pour vous renseigner.

Das Star't-Netzwerk besteht aus 13 regelmäßigen Linien (Thonon, Sciez Douvaine...), einer Standseilbahn, einer Sommerlinie, Fahrradverleih und einem Mobilitätshaus am Bahnhof von Thonon.

IMPRIMERIES & MAGAZINE

DRUCKEREIEN & MAGAZIN

IMPRIMERIE FILLION



40 route des Blaves, 74200 **Allinges**

+33 (0)4 50 26 29 13

contact@fillion-imprimerie.fr



A la fois atelier de création graphique et imprimerie, Fillion met son savoir-faire au service de votre image.

Fillion ist Grafikatelier und Druckerei zugleich und stellt sein Know-how in den Dienst Ihres Images.

REPROLÉMAN



4bis, avenue de la Dranse, 74200 **Thonon-les-Bains**

+33 (0)4 50 71 91 59

contact@reproleman.com

www.reproleman.com

Repro Léman propose une large gamme de services du conseil en communication, à la conception graphique puis à l'impression de tous types de documents petit et grand format : affiches, flyers, brochures, roll-up, panneaux, enseignes ... et sites internet.

Repro Léman bietet eine breite Palette an Dienstleistungen an, von der Kommunikationsberatung über die grafische Gestaltung bis hin zum Druck aller Arten von Dokumenten im Klein- und Großformat: Poster, Flyer, Broschüren, Roll-ups, Schilder, Beschilderungen ... und Internetseiten.

COM'ART MAGAZINE



1537 route d'Excenevex, 74140 **Sciez-sur-Léman**

+33 (0)6 64 20 97 34

magazinecomart@gmail.com

www.com-art.fr

Le magazine des entrepreneurs chablaisiens !

Das Magazin für Unternehmer aus dem Chablais!



Toute l'année.
Ganzjährig.



Toute l'année.
Ganzjährig.



Toute l'année.
Ganzjährig.



Toute l'année.
Ganzjährig.

COWORKING

LE MELTINGSPOT



8 avenue du Général De Gaulle, 74200 **Thonon-les-Bains**

+33 (0)4 58 02 00 93

contact@lemeltingspot.fr

www.lemeltingspot.com



Espace coworking & location de bureaux/salles de réunion, formation, événementiel et séminaire. Connexion THD. Flexibilité : 2h, 4h, journée. Cadre lumineux et convivial en centre-ville. Accès souple, adapté selon vos besoins.

Coworking Space & Vermietung von Büros/Räumen für Meetings, Schulungen, Events und Seminare. THD-Anschluss. Flexibilität: 2 Stunden, 4 Stunden, Tag. Heller und freundlicher Rahmen im Stadtzentrum. Flexibler Zugang, angepasst an Ihre Bedürfnisse.

ÉTABLISSEMENTS SCOLAIRES

BILDUNGSEINRICHTUNGEN

ÉCOLE ET COLLÈGE SACRÉ-CŒUR



1 place de Crête, 74200 **Thonon-les-Bains**

École +33 (0)4 50 26 45 83

Collège +33 (0)4 50 26 45 32

www.scthonon.fr

Enseignement catholique de Thonon - École et collège Sacré-Cœur.

Notre projet d'établissement : « Faire des atouts de chacun, une force pour demain ».

Enseignement catholique de Thonon - École et collège Sacré-Cœur.

Unser Schulprojekt: „Aus den Stärken eines jeden Einzelnen eine Kraft für morgen machen“.

LYCÉE HÔTELIER SAVOIE-LÉMAN



40 boulevard Carnot, 74200 **Thonon-les-Bains**

+33 (0)4 50 71 13 80

www.hotelsavoieleman.fr



Institution incontournable, et fierté de Thonon-les-Bains, le lycée hôtelier Savoie - Léman forme chaque année, et depuis plus de 110 ans, les professionnels des métiers de l'hôtellerie et de la restauration de demain...

Als unumgängliche Institution und Stolz von Thonon-les-Bains bildet das Lycée Hôtelier Savoie - Léman jedes Jahr und seit über 110 Jahren die Fachkräfte von morgen in den Berufen des Hotel- und Gaststättengewerbes aus...



Toute l'année.
Ganzjährig.



Toute l'année scolaire.
Throughout the school year.



Toute l'année scolaire.
Throughout the school year.





ÉCOLE PRIMAIRE

Maternelle et Élémentaire

Garderie, restauration et étude du soir

Découvrez notre établissement :

www.scthonon.fr



COLLÈGE ET SON INTERNAT

Choix du rythme scolaire en 6e et 5e :

- Classe 4 jours
- Classe 4,5 jours avec cours le mercredi matin.

Parcours Langues : Anglais + Italien ou Allemand ou Espagnol dès la 6e.

Parcours sport : Section sportive football – Classe à horaires aménagés pour le Rugby ou l'Aviron

Suivez-nous sur Facebook :



04 50 26 45 32

Ecole & Collège Sacré Cœur – ENSEIGNEMENT CATHOLIQUE DE THONON – 1 place de Crête – 74200 Thonon-les-Bains
Ecole : Tél. : 04 50 26 45 83 – Collège : Tél. 04 50 26 45 32 – site : www.scthonon.fr

MARCHÉS hebdomadaires

WÖCHENTLICHER MARKT

Lundi
MONTAG

THONON-LES-BAINS

DE 8H À 13H - PLACE DU MARCHÉ

Tuesday
DONNERSTAG

THONON-LES-BAINS

DE 8H À 13H - PLACE DU MARCHÉ
ET RUES ADJACENTES

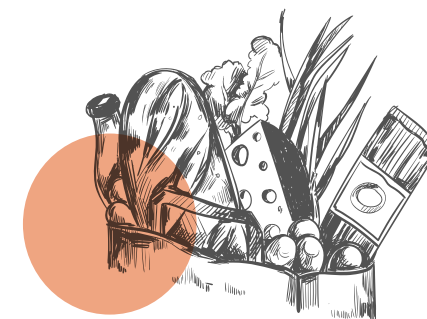
Vendredi
FREITAG

VEIGY-FONCENEX

DE 16H À 19H - PLACE DE L'ÉGLISE

MARGENCEL

DE 14H À 16H - 4 PLACE DE LA
MAIRIE



Samedi
SAMSTAG

SCIEZ-SUR-LÉMAN

DE 7H À 13H - PLACE ALEXANDRE NEPLAZ
614 AVENUE DE SCIEZ

BONS-EN-CHABLAIS

DE 8H À 12H30
PLACE DES PRÉS DE LA COLOMBIÈRE

LE LYAUD

DE 8H30 À 12H - PLACE DU CHAMP DUNANT

Dimanche
SONNTAG

DOUVAIN

DE 7H30 À 13H - PLACE DE LA MAIRIE

THONON-LES-BAINS

DE 7H À 13H - PLACE DES ARTS



VIVEZ LE LÉMAN EN GRAND !

À LA MER **ET** À LA MONTAGNE ?

**UNE MULTITUDE
D'ACTIVITÉS
GRATUITES OU
À PRIX RÉDUIT**

PASS 2 JOURS, 4 JOURS OU SAISON

À PARTIR DE 9€

**PASS
LEMAN FRANCE**

POUR EN PROFITER EN GRAND

Des activités à tarifs privilégiés
pour (re)découvrir la destination seul,
en famille, en tribu ou en duo !

Pass disponible dans
vos offices de tourisme

VENIR

ANREISE



EN VOITURE MIT DEM AUTO

DE PARIS
Autoroutes A6 puis A40
DE LYON
Autoroutes A42 puis A40
D'ANNECY
Autoroute A41
DE GENÈVE
Départementale D1005



EN AVION MIT DEM FLUGZEUG

**AÉROPORT INTERNATIONAL
DE GENÈVE** (40 km)
Infos vols : +41 (0)900 57 15 00



EN TRAIN MIT DEM ZUG

**GARES SNCF DE THONON-LES-BAINS,
PERRIGNIER ET BONS-EN-CHABLAIS**
Informations et réservations :
3635 ou 0892 35 35 35

LÉMAN EXPRESS
www.lemanexpress.ch/fr
Un trait d'union franco-suisse de 230 km



EN AUTOCAR MIT DEM BUS

TPG : 00800 022 021 20
Genève / Veigy / Thonon
STAR'T : +33 (0)4 50 26 35 35
Genève / Annemasse / Thonon
EVA'D : +33 (0)4 50 81 74 74
Evian, Vallée d'Abondance et St-Gingolph



EN BATEAU MIT DEM BOOT

**COMPAGNIE GÉNÉRALE DE
NAVIGATION (CGN)**
Navettes régulières France-Suisse
et croisières. Renseignements
et billetterie Offices de Tourisme.



SE DÉPLACER

MOBILITÄT VON ORT

**STAR'T RÉSEAU DE TRANSPORT
URBAIN ET PÉRIBURBAIN**

Informations : +33 (0)4 50 26 35 35
www.star-t.fr

VÉLO ÉLECTRIQUE

En location dans nos bureaux d'information touristique.

Avec casque et antivol.
Siège enfant sur demande.
Renseignements auprès des Offices de Tourisme.



URGENCES

SAMU 15 ou 112

POMPIERS 18

POLICE 17

GENDARMERIE NATIONALE
2 rue de Mont de Boisy - 74140 Douvaine
+33 (0)4 50 94 00 09

1 rue Amédée de Foras - 74200 Thonon
+33 (0)4 50 81 83 01

URGENCES VÉTÉRINAIRES 24h/24

31 15 (appel gratuit)

PHARMACIE DE GARDE

3237 (0,35 €/min)

SOS MÉDECINS

3624 (0,15 €/min)

HÔPITAUX DU LÉMAN

3 avenue de la Dame - 74200 Thonon-les-Bains
+33 (0)4 50 83 20 00

CENTRE HOSPITALIER ALPES LÉMAN (CHAL)
558 route de Findrol - 74130 Contamine-sur-Arve
+33 (0)4 50 82 20 00



Indicateur de la plage



Offices de
Tourisme
de France



Auvergne
Rhône-Alpes
Tourisme



HAUTE-
SAVOIE
MONT-BLANC

THONON
agglomération

Thonon
LES BAINS

